



Les multiples façons de taxer les entreprises

Les milieux d'affaires ont poussé un « ouf! » de soulagement en apprenant que le ministre des Finances Jacques Parizeau n'avait pas l'intention d'accroître le fardeau fiscal des entreprises par le biais de nouvelles taxes sur la masse salariale.

Cette forme d'impôt, appelée aussi taxe sur la feuille de paie, consiste à imposer les entreprises, non pas sur leurs profits, mais en fonction de l'importance des salaires qu'elles versent à leur personnel.

Or, dans le monde des impôts, les spécialistes du fisc ne doivent pas seulement penser à la quantité d'argent qu'ils peuvent aller chercher chez les contribuables, mais aussi à la manière dont ils s'y prendront. La façon que l'on choisira pourra avoir des répercussions bien différentes sur les entreprises et même sur l'activité économique.

Une nouvelle mode

Les trois taxes importantes sur la masse salariale sont les contributions des employeurs aux fonds des services de santé, au niveau provincial, leur contribution à l'assurance-chômage au fédéral, ainsi que les contributions des employeurs à la Régie des rentes du Québec ou au Régime de pension du Canada.

Dans un premier temps, Ottawa ou les provinces ont imposé les entreprises sur les salaires uniquement dans des domaines très précis où l'Etat recueillait de l'argent à des fins qui touchaient directement les travailleurs à qui l'on versait ces salaires. Un impôt sur la masse salariale était donc pertinent.

Par exemple, dans le cas de la Régie des rentes, on demande aux entreprises de contribuer moitié-moitié avec leurs employés à la caisse qui versera leur retraite. Il est donc compréhensible qu'un employeur paie en fonction de l'importance de son personnel.

Mais depuis quelques années, au Québec et ailleurs au Canada, on a largement débordé cette fonction initiale, et c'est tout simplement devenu une autre façon de taxer les entreprises moins spectaculaire qu'un impôt sur les profits.

les impôts sur les profits

C'est ce qu'a fait le ministre Parizeau il y a deux ans, lorsqu'il a doublé le taux de contribution des employeurs au financement des programmes de santé. Celui-ci est passé de 1,5 à 3 pour cent de la masse salariale, portant les revenus de cette taxe d'environ \$850 millions par an à plus de \$1,2 milliard. Maintenant, cette forme de revenu rapporte plus au fisc québécois que les impôts traditionnels sur les profits.

Pourquoi faire cela? Justement pour éviter de dépendre de l'impôt sur les profits, et le remplacer par autre chose. Pour un gouvernement provincial, il est en effet très difficile de déterminer ce que sont les profits d'une entreprise qui opère aussi à l'extérieur de ses frontières. Le calcul des profits réalisés dans une province est complexe; il permet en outre des jeux comptables contre lesquels l'appareil du fisc ne peut presque rien. Par exemple, la raffinerie montréalaise d'une multinationale pétrolière pouvait ne pas déclarer de profits et dire que ceux-ci provenaient des opérations d'extraction, qui se font en Alberta, où le fardeau fiscal est léger.

Le fisc a donc tenté de trouver des modes d'imposition où la part attribuable aux activités dans une province est plus facile à déterminer: l'impôt sur la masse salariale, fonction du nombre d'employées, de même que la taxe sur le capital, fonction des actifs dans la province.

M. Parizeau a donc axé sa réforme de la fiscalité des entreprises dans son budget 1981-1982 sur un chambardement: diminuer de façon importante l'impôt sur les profits, et le remplacer par ces deux autres formes de taxation.

De nouveaux problèmes

Mais en réglant un problème fiscal réel, on en a, dans une certaine mesure, créé un autre. Les impôts sur la masse salariale, en augmentant le coût de la main-d'œuvre pour les employeurs, n'est pas un incitatif à la création d'emplois.

Ils touchent en outre autant les entreprises en mauvaise santé que les entreprises prospères. Une compagnie qui ne fait pas de profits, par définition, ne paie pas d'impôt sur le revenu. Mais elle devra verser ses taxes sur la masse salariale, même si elle a des problèmes ou va carrément mal.

Cette question ne fait cependant pas l'objet d'un consensus dans les milieux d'affaires. Les entreprises prospères préfèrent souvent une taxe sur la masse salariale. Elles estiment que l'impôt sur les profits pénalise l'efficacité et le succès tout en encourageant la médiocrité, puisqu'une compagnie mal gérée et ne faisant pas de profits échappera au fisc. À l'inverse, les petites entreprises ou celles qui traversent une mauvaise période acceptent mal qu'on les accable quand elles ont du mal à joindre les deux bouts.

Les dépôts dans les institutions financières canadiennes sont maintenant assurés pour \$60,000

OTTAWA (PC) — Les dépôts dans les institutions financières canadiennes seront maintenant assurés pour \$60,000 par le gouvernement fédéral.

MICHEL-C. AUGER

C'est ce qu'a annoncé, hier aux Communes, le ministre d'État aux Finances, M. Paul Cosgrove, qui a précisé que cette protection accrue entre en vigueur immédiatement et s'applique à tous les comptes de dépôts admissibles à l'assurance offerte par la Société d'assurance-dépôts du Canada.

Un projet de loi sera d'ailleurs déposé sous peu pour concrétiser cette première hausse dans le plafond admissible à l'assurance-dépôt depuis sa création en 1967.

Cette somme était, jusqu'à maintenant, de \$20,000 seulement et le comité des Communes sur les profits des banques avait justement proposé, l'été dernier, de faire passer la protection offerte à \$60,000.

Cette décision du gouvernement fédéral n'a pas été appréciée de l'opposition conservatrice qui avait déjà présenté un projet de loi privé pour que la protection de l'assurance-dépôt soit portée à \$100,000.

Mais selon M. Cosgrove, ce chiffre est inspiré du système américain qui est fort différent du nôtre.

L'annonce de cette augmentation vient alors que trois sociétés de fiducie ontariennes, la Crown Trust Co., Greymac Trust Co. et Seaway Trust Co. ont vu leurs actifs saisis par le gouvernement à la suite d'une vente douteuse de quelque 11,000 unités de logement à Toronto.

De plus, le gouvernement a autorisé, par arrêté-en-conseil, la société d'assurance-dépôts à em-

prunter du Trésor fédéral s'il devenait nécessaire de rembourser les dépôts détenus par ces trois sociétés de fiducie.

Le ministre Cosgrove, tout comme le Solliciteur général Robert Kaplan, ont cependant refusé de commenter les allégations du député néo-démocrate Ian Waddell selon lesquelles que des

fonds obtenus de manière illégale, par exemple à la suite de trafic de drogues, pourraient avoir été utilisés par les trois sociétés de fiducie dans la transaction impliquant les appartements.

Selon M. Waddell, de plus en plus d'argent provient d'activités illégales au Canada et que « de l'argent venant du commerce de

drogues arrive au Canada et perturbe les activités de certains secteurs de l'économie canadienne ».

M. Kaplan s'est contenté de confirmer que la Gendarmerie Royale du Canada enquêtait sur cette transaction et qu'il ne serait pas approprié d'indiquer la nature de cette enquête.

Situation financière inquiétante des trois sociétés saisies

TORONTO (PC) — Environ \$130 millions des investissements dans Crown Trust ne sont pas couverts comme ils le devraient, alors que Seaway Trust Co. et Greymac Trust Co. sont dans une situation financière encore plus mauvaise, indique un rapport préliminaire sur les opérations des trois compagnies de fiducie dont les avoirs ont été saisis.

Le ministre ontarien des Consommateurs Robert Elgie, qui a ordonné la saisie temporaire des trois compagnies le 7 janvier, a déclaré hier que les enquêteurs avaient aussi trouvé des dossiers inexacts, incomplets et périmés, de même que des cas où les règlements sur les prêts hypothécaires semblaient avoir été enfreints.

M. Elgie a expliqué à la Législature qu'il était trop tôt dans le cours de l'enquête pour tirer une perspective concernant Greymac et Seaway.

Il a toutefois parlé d'un « nouvel arrangement » en cours de négociation avec la Régie canadienne de l'assurance-dépôt qui permettrait aux investisseurs et déposants de Crown Trust de récupérer tous leurs fonds. Il a également dit qu'il envisageait, dans le cadre de cet arrange-

ment, un transfert de Crown ou de ses affaires à un nouveau propriétaire qui pourrait convenir.

Des informations ont circulé, selon lesquelles Extencare Ltd et Victoria and Grey Trustco Ltd ont fait une offre pour mettre la main sur Crown Trust, acquise en septembre par Greymac Credit Corp.

M. Elgie a précisé que le gouvernement ne négociait pas les offres faites pour acquérir l'une ou l'autre des firmes, mais qu'il a exposé certaines conditions pour une mainmise, y compris la preuve de la responsabilité financière.

M. Elgie a également indiqué que le gouvernement fédéral relevait immédiatement, de \$20,000 actuellement à \$60,000, la limite de responsabilité des compagnies bancaires et fiduciaires envers leurs clients. Les déposants qui font affaires avec les trois firmes pourraient retirer au maximum \$40,000 de plus, par compte, qu'il n'était permis avant hier.

Quelques minutes avant que M. Elgie ne prenne la parole, le financier Leonard Rosenberg, personnage central dans cette affaire, disait que l'intervention du gouvernement ne lui laissait d'autre choix que de procéder à

une liquidation volontaire de Greymac Trust Co.

M. Rosenberg, qui a un intérêt dominant dans Greymac Credit Corp. et détient Greymac Trust en totalité, a dit que la cessation de la firme entraînera le retour de l'investissement « de tous nos déposants et investisseurs ».

« Je crois que c'est dans leur intérêt aussi bien que dans le mien, ayant investi des sommes importantes de ma fortune personnelle dans cette compagnie », a dit M. Rosenberg, dans un communiqué en provenance de Palm Beach et transmis par son avocat.

« J'aimerais réaliser au moins une partie de cet investissement une fois que tout le monde aura été entièrement remboursé. »

M. Elgie a indiqué que les avocats devront décider si M. Rosenberg a le droit de liquider Greymac Trust. Mais pour le moment « le registraire contrôle les avoirs et dirige les compagnies. M. Rosenberg n'a pas de contrôle. »

Il a de plus déclaré que dans l'enquête on n'avait rien trouvé qui puisse justifier la hausse rapide de la valeur de quelque 11,000 logements vendus en novembre dernier à Toronto. C'est cette transaction immobilière qui est à l'origine de la saisie.

APRÈS LA PANIQUE DUE AU RETRAIT DES « 5 GRANDS »

La Chambre d'immeuble découvre sa force

Après la panique de plusieurs de ses membres, au lendemain du départ des « cinq Grands » à la mi-octobre, la Chambre d'immeuble de Montréal découvre tous les jours sa force et même sa viabilité.

LAURIER CLOUTIER

On la croyait dans plus d'un milieu vouée à une mort lente, asphyxiée et amputée de 75 p. cent de ses revenus. La Chambre elle-même craignait que son membership tombe à 200 courtiers cette année.

Tous avaient tort. L'organisme dénombre 320 courtiers-membres et estime sa rentabilité assurée.

La Chambre ne veut pas pour autant déclarer la guerre aux « cinq Grands » et rompre les négociations. Pourquoi? « De quoi

aurait-on l'air dans le public » si la Chambre d'immeuble de Montréal ne groupait que la moitié des agents? Que répondre aux gens présentant des plaintes, dans « plus de 90 p. cent » contre les Grands?

Le vice-président Paul Myre et le directeur général adjoint Gérard Carignan estiment en entrevue que la véritable concurrence vient des transactions effectuées directement entre particuliers, et non des « cinq dissidents ».

« Problème national »

Le retrait des grands courtiers, soit LePage, le Montréal Trust, le Permanent, le Trust Royal et le Trust Général, a créé un « problème national ». Nulle part ailleurs au Canada, une Chambre se voit couper de la moitié du marché organisé.

Le président Allan Poapst de l'Association canadienne de l'immeuble jouera le rôle de médiateur, demain, entre les cinq Grands et la Chambre.

Un seul point litigieux

Le conflit d'ailleurs qui portait à l'origine sur cinq points se résume maintenant à un seul, le contrôle du système MLS (inscriptions multiples). Aucun progrès depuis le début de décembre mais la porte reste ouverte.

Les courtiers indépendants ont réussi au cours des récentes élections annuelles à prendre le contrôle de la Chambre d'immeuble de Montréal aux dépens des cinq Grands. Mais ces derniers ne voulaient plus subventionner les « ultra petits ».

Le nerf de la guerre

Les membres découvrent maintenant qu'ils possèdent « le nerf de la guerre, l'argent ». La

Chambre a coupé son personnel du tiers à une vingtaine. Avec l'informatisation, le mois prochain, elle réduirait ses effectifs à une quinzaine. Reste toutefois le bail de deux ans.

De leur côté, les membres « serrent les coudes ». Le personnel conserve « un moral de fer ».

Aussi, pendant que les Grands ferment des succursales, des groupes d'indépendants comme Century 21, Remax et TransAction en ouvrent. Les cinq Grands qui dénombreaient 3,000 agents à la fin de 1981 n'en compteraient plus qu'environ 2,000. Les déficits s'accumulent. Les groupes recrutent leurs « meilleurs agents ». Les indépendants affichent aujourd'hui quelque 1,600 agents.

Le conseil de la SDBJ ne peut se réunir à cause d'un problème légal

Vouée à une fin prochaine, la Société de développement de la Baie James (SDBJ), a vu son conseil d'administration renouvelé à la fin de décembre, mais celui-ci ne peut se réunir, les dispositions de la loi n'ayant pas été respectées.

FRANCINE OSBORNE

La loi régissant la SDBJ prévoit en effet que le représentant d'Hydro-Québec sera membre du conseil d'administration d'Hydro. Le représentant d'Hydro au sein du conseil de la SDBJ, Jean Bernier, qui est secrétaire général de la société hydroélectrique, admet que sa nomination est à l'origine du problème, car il n'est pas membre du conseil d'administration d'Hydro. Cependant, précise-t-il, le problème sera réglé cette semaine. Soit que lui-même ou un autre membre démissionne pour laisser sa place à quelqu'un comme Claude Laliberté, président de la Société d'énergie de la Baie James (SEBJ), qui répond à cette exigence, occupant l'un des fauteuils d'administrateurs d'Hydro. Entre-temps, la SDBJ est gérée par le président, Charles Bouly, qui expédie les affaires courantes.

En terme de marché MLS, les indépendants contrôlent plus de 50 p. cent partout, sauf dans l'Ouest, affirme MM. Myre et Carignan. Ils s'adapteraient plus facilement à la compression du marché, due à la conjoncture.

Le bilan annuel passait de \$2,8 à \$2,5 millions de revenus et de \$178,261 à \$21,316 de profits, de 1981 à 1982.

Cette année, les revenus chutent « d'au moins 60 p. cent » et l'on prévoyait de toute façon un déficit.

Mais les surplus atteignent \$700,000... La Chambre demeure la plus importante au Québec et ne veut pas le retour des dissidents « à n'importe quel prix ».

Le conseil de la SDBJ ne peut se réunir à cause d'un problème légal

À la fin de décembre, le conseil des ministres décidait de transférer les activités minières et forestières de la SDBJ à des organismes gouvernementaux comme Soquem et Rexfor ou à l'entreprise privée. Par conséquent, la SDBJ deviendra graduellement une coquille vide, n'existant que sur papier.

Lors de ce réaménagement, les employés affectés à des projets minières ou forestiers devaient être transférés aux organismes compétents. M. Bernier souligne que les dispositions concernant le personnel d'un peu plus de 200 personnes n'ont pas été encore arrêtées.

Toutefois, on assiste plutôt à des mises à pied massives qu'à des transferts. Dans une lettre au ministre de l'Énergie, Yves Duhaime, datée du 7 décembre, des employés se plaignent que 13 des 19 membres de la section Exploration minière ont été mis à pied en novembre. Les services de l'Aménagement régional et de la Protection de la forêt devaient être amputés des deux tiers de leurs effectifs, de même que les autres départements de la SDBJ. Les employés déplorent que l'expertise acquise au sein de la SDBJ en matière d'environnement et d'aménagement dans le Moyen-Nord soit ainsi éparpillée.

SELON LE MINISTRE FÉDÉRAL ED LUMLEY

Nous sommes sur le long chemin de la guérison

« La longue et dévastatrice glissade de l'économie est terminée et nous avons maintenant entrepris le long chemin vers la guérison », a soutenu hier le ministre fédéral Ed Lumley devant le Canadian Club de Montréal.

« Le pire est passé », d'ajouter le ministre de l'Industrie et du Commerce ainsi que le l'Expansion économique régionale. Il explique son affirmation par plusieurs indices: revirement des taux d'intérêt, fin de la spirale inflationniste, rappel des travailleurs dans certaines industries.

De plus, poursuit le député de Stormont-Dundas, « pour la première fois depuis plusieurs mois, des entreprises nous soumettent des projets fondés sur de nouveaux produits, une plus grande productivité, la modernisation et même, dans certains cas, l'expansion ».

« Nous n'avions pas reçu de projets semblables depuis un certain temps. Les compagnies nous demandaient plutôt d'être leur bailleur de fonds de dernier re-

cours, afin d'échapper à la faillite et éviter de licencier d'autres employés en ces temps de chômage élevé. Ces demandes nous arrivent encore en nombre record, mais d'autres, plus positives et tournées vers l'avenir, commencent à créer un équilibre ».

Le ministre rappelle par ailleurs les récents sondages faisant état d'une augmentation marquée de la confiance des consommateurs.

Mais, par dessus tout, M. Lumley dit avoir constaté au fil de ses conversations un peu partout au pays que l'état d'esprit a changé. « Il va sans dire que personne ne croit qu'on a trouvé la panacée, ni que la voie de la reprise sera facile. Personne ne croit que tout soit réglé; il y en a même qui estiment que nous n'avons pas encore identifiés tous les problèmes. Je sens toutefois qu'ils croient que le pire est passé et que nous avons encaissé le gros de l'orage ».

Il soutient par ailleurs que le développement, tant régional que sectoriel, passe par des étapes

critiques: augmentation de la productivité, de la capacité d'innovation et de la part du marché. Sur ce dernier point, M. Lumley parle des exportations, mais aussi de la conquête du marché intérieur. « Dans un pays où 25 p. cent du PNB est importé, il y a de nombreuses possibilités de substitution des importations ».

M. Lumley explique sur un autre plan qu'en cette période de restrictions budgétaires, les décisions que les gouvernements doivent prendre en matière d'aide financière sont dérangeantes: plus de ressources sont accordées à un secteur qu'à un autre, à une région du pays qu'à une autre, même à une entreprise plutôt qu'à une autre du même secteur d'activités.

Pour être mieux informé au moment de prendre ces décisions, le fédéral a formé des groupes de travail comprenant des représentants tant de la direction que des syndicats, dans les secteurs de l'aéronautique, de l'automobile, ainsi que dans celui des produits forestiers et des pâtes et papier.

REER ou CPG

11½%
30 MOIS

12¼%
40 MOIS

12¼%
56 MOIS

Intérêt versé annuellement
Taux sujets à changement
Institution inscrite à la Régie de l'Assurance-dépôts du Québec

Nous vous offrons aussi:
• Fonds épargne garanti
• Fonds actions (frais minimes)
• Fonds obligations (frais minimes)

Montant minimum **500\$**
Aucuns frais d'administration
Les transactions peuvent se faire par téléphone.

APPELEZ-NOUS
1253, ave McGill College
Montréal H3B 2Z6
Centre Commercial Place Rosemère
Rosemère J7A 3T2
(coin boulevard Labelle et autoroute 640)
6633 est, rue Sherbrooke
Montréal H1N 1C7
(coin Langelier et Sherbrooke)

Le trust à la mesure de chacun
Fiduciaires
LE TRUST DE LA BANQUE D'ÉPARGNE

Le groupe marketing de l'Institut de Marketing du Québec (1974) Inc. **IMQI**

présente:
Dix séminaires en Techniques de vente professionnelle

- L'écoute active
- Comment susciter l'intérêt
- Les questions
- Le contrôle des objections
- Les attitudes
- La négociation professionnelle
- La fermeture
- La communication
- Le leadership
- La motivation
- Le positivisme

Début des séminaires: 7 février 1983

L'IMQI a mis à profit son programme TVP-2000 au service de représentants des ventes de tous genres d'entreprises.

Exemples:
Canadair, CP Hotels, Eaton, Howard Johnson, Northern Telecom, Ciba Geigy, Sperry Univac, Cattelli Ltée, Labatt, Ryder et autres...

Informations: (514) 683-1108

LE MIDI
chez **MR. STEER**
pour seulement **\$325**

Notre spécial 25^e anniversaire comprend
¼ lb steeburger sur pain grillé
choix de pommes de terre ou fèves au lard maison
café, thé ou boisson gazeuse

Venez découvrir nos autres spécialités en vedette dans nos deux restaurants
Spécial «Le midi» disponible de 11h00 à 14h30 sur semaine seulement (pas de substitut)



486A, Sainte-Catherine ouest, tél.: 861-4471
1198, Sainte-Catherine ouest, tél.: 866-3233

RECHERCHE ET DÉVELOPPEMENT

Un centre de \$20 millions est inauguré chez Pratt & Whitney

La Société Pratt and Whitney de Longueuil a inauguré, hier, un nouveau centre de recherche de 20 millions qui lui permettra d'embaucher 200 ingénieurs de plus aux quelque 1,535 salariés présentement affectés à la recherche et au développement de cette compagnie.

Il a fait remarquer que P et W est l'un des plus grands employeurs manufacturiers dans la région et l'une des principales firmes de l'industrie aéronautique au Canada.

De son côté, le président de la compagnie, M. Elvin Smith, a noté que l'aide d'Ottawa, au cours des années, s'est faite sous forme de contributions remboursables représentant 30 p. cent des budgets de recherche et de développement de P et W. Cet apport, selon lui, a eu d'heureux résultats puisque P et W détient 60 p. cent du marché mondial des turbopropulseurs pour l'aviation civile.

Les remboursements au gouvernement se font au rythme d'environ \$12 millions par année, a-t-il dit, ajoutant que, pour chaque dollar remboursable investi par Ottawa dans les deux principaux programmes de la compagnie, le produit national brut du Canada se trouve augmenté de \$45.

Le produit de l'émission servira entre autres à racheter \$825 millions d'obligations échéant le premier février 2003.

La Banque du Canada a accepté d'acquiescer au moins \$400 millions des nouvelles obligations. Le produit de l'émission servira entre autres à racheter \$825 millions d'obligations échéant le premier février, incluant \$451 millions détenues par la Banque du Canada.

Quatre tranches d'obligations du Canada

GERMAIN TARDIF

Le ministre fédéral de l'Expansion économique régionale et de l'Industrie et du Commerce, M. Ed Lumley, qui présidait à l'événement, a souligné que son ministère a participé au projet sous forme d'une aide financière de \$4 millions dans le cadre du programme né d'un décret instituant la région de Montréal comme zone spéciale aux fins de subventions pour le développement régional.

L'émission consistera en obligations à 9.75 p. cent échéant le 15 décembre 1985, à 10.25 p. cent échéant le premier février 1988, à 11.25 p. cent échéant le premier février 1993 et à 11.75 p. cent

échéant le premier février 2003.

Alcan Aluminium Limited a conclu avec Finance For Industry PLC, banque britannique du Royaume-Uni, un accord de principe sur un prêt de 20 millions de livres sterling, sur dix ans, dans le but d'aider sa filiale britannique à financer la récente fusion d'Alcan Aluminium (U.K.) Limited et de British Aluminium Company PLC.

Alcan émettra en faveur de Finance For Industry des droits d'achat d'actions ordinaires et chacun de ces droits autorisera le détenteur à acheter des actions ordinaires d'Alcan, au prix de \$36.50 canadiens chacune, jusqu'au 31 décembre 1986. Le nombre de droits d'achat émis sera déterminé au début de février.

Alcan emprunte au Royaume-Uni

DEVENEZ PLUS CONFIANT EN VOUS-MÊME



GRÂCE AU COURS **DALE CARNEGIE**

HOMMES et FEMMES

DALE CARNEGIE®
Fondateur et auteur du livre «Comment se faire des amis»

- Sachez parler en public
- Ayez une conversation plus intéressante
- Améliorez vos relations humaines
- Communiquez efficacement
- Apprenez à contrôler la tension et les soucis
- Augmentez votre revenu et méritez un meilleur emploi.

Assistez à une **PREMIÈRE SÉANCE GRATUITE**
JEUDI 20 JANVIER À 20H
HÔTEL MONT-ROYAL
1455, rue PEEL (Métro Peel)
MEZZANINE SUITE M-21

Approuvé par le ministère de l'Éducation du Québec
Permis 749749

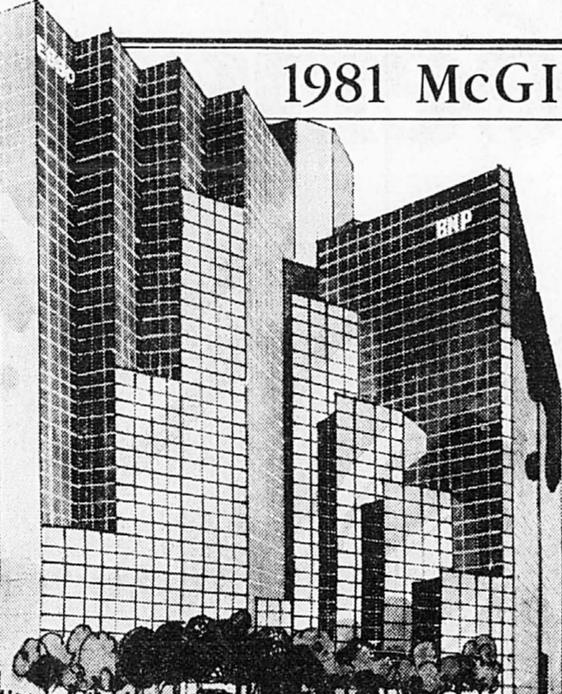
Cours déductible d'impôt
CULTURE PERSONNELLE
Présentée par E.J. Glowka & Ass. 285-1287

INVESTISSEURS RECHERCHÉS

- Groupes d'hommes d'affaires recherchent partenaires avec minimum 50000 \$ à 120000 \$ à investir immédiatement dans compagnie déjà en opération.
- Des profits sont réalisés depuis ses débuts.
- La compagnie entreprend un programme d'expansion (ouverture de 10 nouveaux ateliers) à Montréal et à Québec
- 200% de rendement sur investissement en 5 ans
- Investisseurs avec capital requis.

Appelez
(514) 653-1608
Roger Duchesnes
ou
Reynald Rail

1981 MCGILL COLLEGE



accueille
Institut et l'Association des Banquiers Canadiens

Plus qu'une nouvelle adresse...
le reflet d'un succès.
1981 McGill College

Une réalisation de Louis Dreyfus Immobilier
Appelez Monsieur Louis Dufort 849-6335

PLACEZ VOTRE ARGENT DANS UN REÉR AUTOGÉRÉ

Chez Nesbitt Thomson nous pouvons vous offrir beaucoup plus qu'un simple REÉR autogéré à 100 \$. Bien sûr, nous vous demanderons de payer l'honoraire (déductible d'impôt) séparément. Nous vous offrons aussi une vaste gamme de placements admissibles et vous pourrez effectuer un nombre illimité de transactions sans frais supplémentaires. Qu'est-ce qu'il y a d'extraordinaire à cela?

Ce sont les produits et les services supplémentaires uniques de Nesbitt Thomson qui font la différence, comme nos séminaires populaires et nos cahiers très intéressants intitulés "Conseils fiscaux". Nous avons même un service de planification fiscale personnelle afin d'aider nos clients à réduire leurs impôts et conserver le maximum de leur revenu. Cette année encore, Nesbitt à précédé les autres puisque nous avons été les premiers courtiers à offrir un Fonds enregistré de revenu de retraite (FERR) autogéré.

Si vous désirez en savoir davantage sur le REÉR autogéré, il suffit de nous renvoyer le coupon ci-dessous ou de nous appeler à frais virés au **NUMÉRO SPÉCIAL DES REÉR** ci-dessous. Nous pouvons faciliter votre placement dans un REÉR chez Nesbitt Thomson.

Nous sommes justes à un coup de fil de chez vous.

Nesbitt Thomson Bongard, Inc.
355, rue St-Jacques, Montréal (Québec)
H2Y 1P1 — Tél.: 05-25350

NUMÉRO SPÉCIAL REÉR: (514) 844-0131

NOM: _____

ADRESSE: _____

VILLE: _____

PROVINCE: _____

CODE POSTAL: _____

TÉLÉPHONE: _____



NESBITT THOMSON

GRATIS de **BIC®**

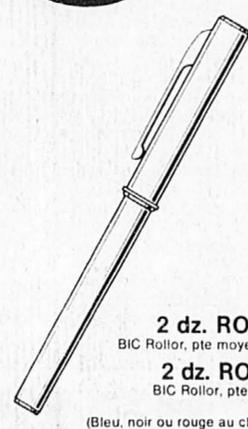
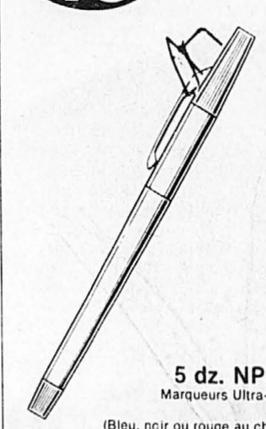


C'EST UNE BELLE OFFRE

RÉVEIL TIMEX®



Quand vous achetez

T1	T2	T3
		
5 dz. M29 Stylos-bille, pte moyenne	2 dz. RO98 BIC Rollor, pte moyenne	5 dz. NP98 Marqueurs Ultra-fins
5 dz. AF69 Stylos-bille, pte deluxe fine (Bleu, noir ou rouge au choix)	2 dz. RO99 BIC Rollor, pte fine (Bleu, noir ou rouge au choix)	(Bleu, noir ou rouge au choix)

Disponible chez votre marchand de papeterie

ÉCONOMIE ET FINANCE

Baisse de 27% du revenu net de la Banque de Montréal

■ L'assemblée annuelle des actionnaires de la Banque de Montréal s'est tenue hier exception-

FRÉDÉRIC WAGNIÈRE

nellement à Calgary où elle a inauguré la nouvelle tour de bureaux qui abritera ses bureaux pour l'ouest du Canada.

Le président du conseil de la banque, William Mulholland, a déclaré qu'une légère reprise économique mondiale semble être en vue. Commentant sur l'interdépendance des problèmes économiques, M. Mulholland a notamment dit qu'il faut apprendre à gérer la dette du tiers monde et non essayer de la réduire. Par ailleurs, il faut veiller à ce qu'une montée du protectionnisme ne compromette pas les

chances d'une reprise économique mondiale. William Bradford, président de la banque à déclaré aux actionnaires que la baisse de 27 pour cent du revenu net est due à une baisse des marges de profit, les pertes sur prêts et les charges d'exploitation. La chute des taux en 1982 a renversé la situation de l'année précédente. Les marges de profit ont baissé alors que la

baisse des taux préférentiel affectait plus rapidement les revenus que les coûts des dépôts à terme. Les pertes sur prêts ont doublé pour atteindre \$550 millions. M. Bradford a dit que les hausses ont été enregistrées dans toutes les catégories de prêts. Enfin les frais d'exploitation ont augmenté de 16 pour cent à cause des augmentations des salaires et des charges locales.

APPRENEZ L'**ANGLAIS SPÉCIAUX**
4 semaines INTENSIVES
 ou
10 semaines RÉGULIÈRES
 Pour une démonstration et un test gratuits, appelez
GALOIS®
 844-5060
 Depuis 1965
 1410, rue Stanley, métro Peel Permis 749-755

LA COMPAGNIE DU TRUST EATON BAIE
 SUCCURSALE DU TRUST
 1450, rue Ste Catherine ouest
 Montréal 561-3664
CENTRES FINANCIERS EATON
 Montréal 284-8944
 St Bruno 461-2345
 Laval 687-1470
 Fairview 697-6420
 Ottawa Bayshore 829-9211
CENTRES FINANCIERS LA BAIE
 Montréal 281-4683
 Place Vertu 332-4550
 Ottawa Bayshore 236-7511
10 3/4%
 CERTIFICATS DE PLACEMENT GARANTI DE 1 AN, INTÉRÊT PAYÉ ANNUELLEMENT
 TAUX SUJETS A CHANGEMENT SANS PREAVIS
 Institution inscrite à la Régie de l'assurance-dépôts du Québec. Membre de la société d'assurance-dépôts du Canada.

Air Canada réinvente la féerie du voyage

Si vous n'avez pas encore pris l'Intercontinental il y a quelque chose de l'Europe que vous ne connaissez pas.

Air Canada prend un nouvel élan. Le nouveau vol Intercontinental marque notre volonté d'expansion mondiale. Vers de nouvelles destinations. Vers un monde nouveau. Pour célébrer l'occasion, Air Canada donne un cachet unique à la qualité de son service entre le Canada et l'Europe.

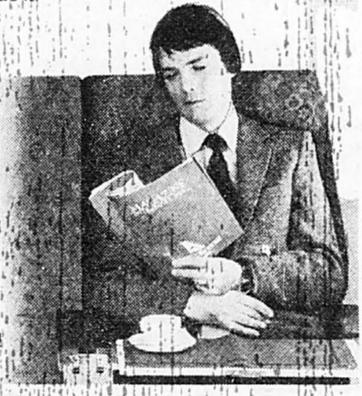
L'Intercontinental en Première Classe.

Air Canada vous reçoit avec faste dans un salon exclusif. Prenez place dans un spacieux fauteuil-couchette et savourez sept plats gastronomiques servis dans la porcelaine, l'argent et le cristal. Et ce n'est pas tout. L'Intercontinental Première Classe, c'est aussi l'accès au Salon Feuille d'Érable, un comptoir d'enregistrement distinct, un ensemble de toilette Hermès en souvenir, et même un cadeau-surprise.



L'Intercontinental en Classe Affaires.

Air Canada vous offre un espace et un cachet privilégiés. Allongez-vous, évoluez à votre aise. Tous les plaisirs de la fine cuisine vous sont présentés dans un service de porcelaine. Grand choix d'apéritifs, de vins sélectionnés et de digestifs gracieusement d'Air Canada. Vous recevez également des écouteurs électroniques et un cadeau-surprise!



	Départ	Arrivée le lendemain
PARIS	mardi, mercredi, jeudi, vendredi à 20h30	9h20
LONDRES	lundi, samedi, dimanche à 21h40	9h05
ZURICH	vendredi, samedi à 20h05	9h20

Ces trois destinations sont des portes ouvertes sur l'Asie, l'Afrique, le Moyen-Orient et l'Europe de l'Est.

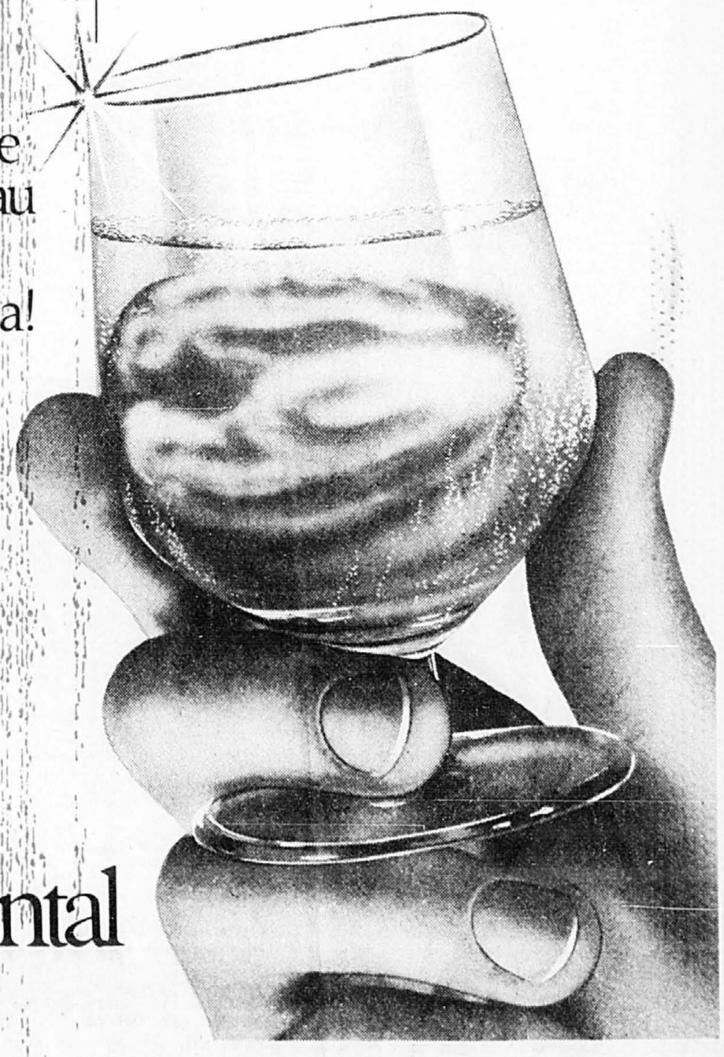
L'Intercontinental en Service Hospitalité.

Profitez de toute la classe du service Intercontinental dans une formule économique qui convient à votre budget. Sans frais supplémentaire, Air Canada vous offre un menu gastronomique ainsi qu'un bon choix de vins sélectionnés et de grands magazines internationaux.



Intercontinental. La Première Classe, la Classe Affaires et le Service Hospitalité plein tarif vous offrent la possibilité de choisir votre fauteuil au moment de la réservation chez votre agent de voyages ou au bureau d'Air Canada.

Au monde nouveau d'Air Canada!



Intercontinental
 AIR CANADA

LES DEVISES

Table of exchange rates for various countries including Denmark, France, Spain, etc.

Table of exchange rates for various countries including Denmark, France, Spain, etc.

FRUITS/LÉGUMES

(PC) — Voici les prix payés au Marché central métropolitain...

LES GRAINS

WINNIPEG (CONTRATS EN TONNES) MARCHÉ À TERME

LES GRAINS

CHICAGO (CONTRATS EN TONNES) MARCHÉ À TERME

DÉTERMINÉS AGRICOLES

Données (PC) — Cours des denrées transmis par le ministère fédéral de l'Agriculture...

TITRES AU COMPTOIR (de Montréal)

Table of stock market prices for various companies.

Nomination chez PRO-SCÉNIIUM LTÉE

Une société du Groupe Dialogue/Communications



Bernard Beaudry

Monsieur Pierre Pelletier, vice-président, création, est heureux d'annoncer que Bernard Beaudry, graphiste, illustrateur et peintre à ses heures, occupe maintenant une table de directeur artistique chez Pro-scénium, maison spécialisée en arts visuels et graphiques.

LES OBLIGATIONS par la Presse Canadienne

GOUVERNEMENT DU CANADA

Table of government bond yields for various terms and dates.

LES MÉTAUX

MARCHÉ DE LONDRES PRIX EN STERLING PAR TONNE MÉTRIQUE

Table of metal prices including copper, zinc, and aluminum.

L'OR

LONDRES (PC) — Voici les cours de l'once (Troy) d'or à la fermeture des principaux marchés mondiaux, lundi, en dollars US avec, entre parenthèses, les cours de vendredi.

LE DOLLAR

MONTREAL (PC) — Le dollar américain a progressé de 2-5 et a clôturé à \$1.2259 lundi en devises canadiennes.

LES AURIFÈRES

Fermeture Afrique du Sud (Afr' \$) U.S.

Table of gold prices from various sources.

LES BESTIAUX

MONTREAL (PC) — Les prix des vaches ont diminué de \$2.00, au marché des bestiaux de Montréal, où les transactions se sont suivies à un rythme plutôt lent.

rapports financiers express

Profits (pertes) (\$000) Revenus bruts (\$000)

Table of financial reports for various companies.

Advertisement for Fiducie du Québec, featuring the slogan 'Le Reer Obligations d'épargne pour profiter à double titre de vos obligations d'épargne.' and contact information for various branches.

NOMINATION MARINE INDUSTRIE LIMITEE



ROGER DELISLE

M. Jean-Roch Brisson, Président et Chef de la direction de Marine Industrie Limitée, est heureux d'annoncer la nomination de M. Roger Delisle au poste de Trésorier et secrétaire adjoint de MIL.

M. Delisle s'est joint à la compagnie en 1978 à titre d'analyste financier. Il était trésorier adjoint depuis 1980.

Rappels que MIL est un complexe industriel diversifié qui regroupe quatre importants secteurs d'activités, soit les divisions navale, wagons, hydro-électrique et industrielle.

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

RECHERCHONS DISTRIBUTEURS

Chauffage électrique (plancher/plafond) basse température. Une société norvégienne, qui compte plus de 50 ans d'expérience dans la manufacture de chauffage électrique invisible de maison, la protection extérieure contre le gel, la fonte de la neige, etc., cherche des distributeurs locaux pour le Québec, l'Ontario, le Manitoba et la Colombie-Britannique.

Les candidats posséderont une expérience en calculs de chauffage et auront leur propre service d'installation (ou par sous-traitance).

Contactez ITT CANADA LTD., P.O. Box 138, Toronto Dominion Centre, Toronto, Ontario, M5K 1H1

À l'attention de Corporate Relations Tél.: (416) 863-9666

LA COMMISSION SCOLAIRE PIERRE-NEVEU

DEMANDE 1 professeur pour enseigner les sciences morales en Sec. III et la culture religieuse en Sec. IV.

ENDROIT: École polyvalente St-Joseph, Mont-Laurier. QUALIFICATIONS: Le candidat(e) doit être légalement qualifié(e) pour enseigner ces matières.

ENTRÉE EN FONCTION: 26 janvier 1983. Les personnes intéressées doivent faire parvenir, par écrit, leur curriculum vitae, avant le 21 janvier 1983 à:

Monsieur Gilbert Joly Directeur général adjoint Commission scolaire Pierre-Neveu 525, rue de la Madone Mont-Laurier J9L 1S4

INGÉNIEUR/TECHNICIEN

Entrepreneur en instrumentation et contrôle de demande offres de service: Ingénieur ou technicien senior en instrumentation, possédant expérience en préparation de dessins d'installation de contrôles de ventilation-chauffage.

Location: Montréal. Techniciens en instrumentation électronique ayant expérience dans la mise en route et le service de contrôles de ventilation-chauffage.

Location: Montréal-Québec-Saguenay. Faire parvenir curriculum vitae à: AUTOMATION AIR-TEL INC. B.P. 235, Beloeil, Qué. J3G 4T1 B.P. 188, Neufchâtel, Qué. G2B 3W7

REPRÉSENTANT(E) DEMANDÉ(E) POUR LA VENTE DE MACHINES À ÉCRIRE ÉLECTRONIQUES CANON

En raison de la grande demande que connaissent nos machines à écrire électroniques Canon, un poste est actuellement à pourvoir au sein de notre équipe de vendeurs spécialisés.

Expérience dans un domaine connexe vivement souhaitée. Parfait bilinguisme et voiture indispensables. Appelez Linda Crépeau au: 342-5151, poste 238

5990, Côte-de-Liesse Montréal (Québec) H4T 1V7

ASSISTANT-GÉRANT ET VENDEURS

Avec expérience dans la vente d'appareils photo. Doit parler français et anglais et être dynamique. Se présenter pour une entrevue le 19 janvier entre 10h00 et 16h00 au:

CENTRE JAPONAIS DE LA PHOTO CARREFOUR LAVAL Voir Roland Morin

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

Directeur Relations industrielles

un nouveau rôle d'importance au sein d'une grande compagnie en évolution

Une compagnie d'énergie entièrement canadienne, dont les activités touchent à tous les secteurs de l'industrie, a créé ce nouveau poste au sein de son équipe de cadres supérieurs. Vous rendrez compte au vice-président des Ressources humaines et serez responsable de la coordination, de la mise en application et de l'amélioration de toutes les politiques concernant les bons rapports entre les membres du personnel.

Il s'agit d'un poste d'envergure avec responsabilités dans les domaines suivants: participation aux négociations d'importantes conventions syndicales; contrôle de milieux de travail favorables; et consultation avec la direction supérieure au sujet des légalités de toutes les décisions relatives à la force ouvrière, tant sur le plan national que régional. Bref, c'est pour un professionnel chevronné en matière de relations industrielles une chance de s'imposer dans une organisation

déjà impressionnante qui envisage sérieusement une expansion continue. De préférence, vous posséderez un diplôme universitaire doublé d'études pratiques spécialisées en relations industrielles. Vous devez avoir acquis dix ans d'expérience connexe, dont les cinq dernières à un poste de direction. De l'expérience dans le secteur des ressources et la connaissance des deux langues officielles seront des avantages certains. Il est essentiel que vous ayez une bonne connaissance de milieux syndiqués très variés. Vous travaillerez à Calgary et bénéficierez d'avantages sociaux intéressants ainsi que d'une perspective de carrière exceptionnelle. En vous référant à la désignation #4084, veuillez contacter, sous pli confidentiel, Clive MacRaid ou Cheryl Vandertogt. Nous nous engageons à vous répondre promptement.

HJL Hickling-Johnston Ltée Conseillers en stratégie et organisation #2130, 255-5th Avenue S.W. Calgary, Alberta T2P 3G9 Telephone (403) 266-6660

Calgary Edmonton Toronto Ottawa Sydney

Membre de l'Association canadienne des conseillers en administration

DIRECTEUR SUCCURSALE-VIE

Compagnie d'assurance-vie d'envergure internationale, au Canada depuis plus de 50 ans, recherche un directeur bilingue pour une importante succursale établie à Montréal depuis plusieurs années.

Le candidat doit être AVA, avoir une bonne expérience en assurance vie, accidents et maladie, groupe, retraite et un bon dossier de recrutement et de maintien d'effectif. Doit être un excellent gestionnaire.

Le poste offre une rémunération élevée et un excellent programme d'avantages sociaux. Faire parvenir son curriculum vitae à:

M. Albert Vaillancourt, AVA Directeur principal, Agences-vie La Prudentielle Compagnie d'Assurance Limitée 635 boul. Dorchester ouest (bureau 509) Montréal, Qué. H3B 1R7

L'Assurance Prudentielle

Advertisement for Tom Le Tailleur, featuring the slogan 'Le placement' and 'Vous faites un placement sûr en achetant un complet fait sur mesure!' with contact information for 626 ouest, Notre-Dame 866-5491.

LA BANQUE MERCANTILE DU CANADA



MICHEL LÉTOURNEAU

La Banque Mercantile du Canada est heureuse d'annoncer la nomination de M. Michel Létourneau au poste de vice-président et directeur de sa succursale de Québec.

Dans ses nouvelles fonctions, monsieur Létourneau qui apporte plus de dix années d'expérience en matière de financement d'entreprises, sera responsable des activités de la Banque dans l'est du Québec, la Mauricie et le Nord-Ouest québécois.

Diplômé de l'Université Laval en administration des affaires, monsieur Létourneau occupait auparavant le poste de vice-président adjoint à la succursale.

TORONTO

(Indice composé 300 titres)



Variations quotidiennes de l'indice composé. Haut: 2090,67 Fermeture: 2081,41 Bas: 2078,21

VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 14,083,000

INDICES À LA BOURSE DE TORONTO

Table of market indices including 300 Composite, Services Financiers, Mines et Métaux, and Industrielles with their respective values and changes.

par la presse canadienne TORONTO (PC) — Les titres ont arraché des gains, lundi à la Bourse de Toronto. L'indice composé des 300 a terminé avec un progrès de 8,14 points à 2,081,41. Le volume a été de 14,1 millions d'actions au regard de 12,2 millions vendredi. Il y a eu 396 titres gagnants au regard de 252 perdants et 225 titres ont gagné du terrain, avec en tête le secteur des aurifères et celui des immobiliers. Par ailleurs, le groupe des gaz et pétroles a encaissé pire recul. Parmi les industrielles très actives, Epitex a progressé...

OPTIONS TRANS-CANADA (non transigées)

Table of untraded options for various stocks, listing call and put options with their prices and terms.

OPTIONS TRANS-CANADA (transigées)

Table of traded options for various stocks, listing call and put options with their prices and terms.

se de 9 cents à \$1,89; Noranda Mines de 3/4 à \$23 3/4; Turbo Ressources de 14 cents à \$1,18; Mitel de 1/4 à \$36 1/4; et Bédéc royale de 1/4 à \$27 7/8. Mais Bell Canada a baissé 1/4 à \$23 1/2; Dome Pete 10 cents à \$4,30; Nu-West A 3 cents à \$2,86; HCl Holdings 6 cents à \$1,26; et Canadian Tire A 1 1/4 à \$53 1/4.

Table of stock prices for various companies including A-G, H-K, L-O, P-R, S-T, U-V, and X-Z.

Table of stock prices for various companies including A-G, H-K, L-O, P-R, S-T, U-V, and X-Z.

ch. Valeurs Ventes Haut Bas Form. Net

Table of stock prices for various companies including A-G, H-K, L-O, P-R, S-T, U-V, and X-Z.

Table of stock prices for various companies including A-G, H-K, L-O, P-R, S-T, U-V, and X-Z.

ch. Valeurs Ventes Haut Bas Form. Net

Table of stock prices for various companies including A-G, H-K, L-O, P-R, S-T, U-V, and X-Z.

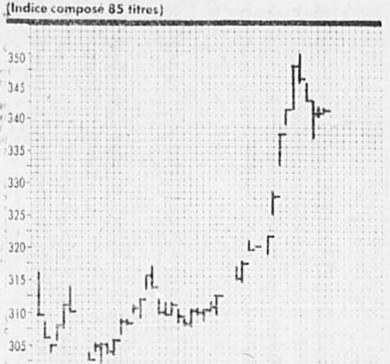
Table of stock prices for various companies including A-G, H-K, L-O, P-R, S-T, U-V, and X-Z.

ch. Valeurs Ventes Haut Bas Form. Net

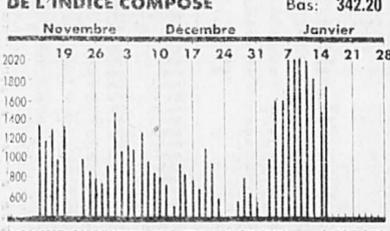
Table of stock prices for various companies including A-G, H-K, L-O, P-R, S-T, U-V, and X-Z.

Table of stock prices for various companies including A-G, H-K, L-O, P-R, S-T, U-V, and X-Z.

MONTREAL



VARIATIONS QUOTIDIENNES DE L'INDICE COMPOSE: Haut: 342.84, Fermeture: 342.20, Bas: 342.20



VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 1,795,000

INDICES A LA BOURSE DE MONTREAL

Table listing various market indices such as CMA, CMA-1, CMA-2, etc., with their respective values and percentage changes.

par la presse canadienne MONTREAL — Prolongeant la reprise de vendredi dernier, les titres ont en général réussi de minces gains hier, à la Bourse de Montréal. Les transactions se sont suivies à un rythme assez rapide. Le volume a été de 1,794,519 actions transigées; au regard de 1,468,745 vendredi. L'indice composé a grimpé de 0,18 points à 342,20. Il y a eu plus de titres gagnants que de titres perdants. Six des 11 secteurs de classification des titres ont progressé. Le secteur des pétrolières a rétrogradé de 4,23 points à 528,63, le groupe des services publics de 1,31 points à 255,77, et celui des papeteries de 0,40 à 171,37. Mais le groupe des banques a additionné 6,09 à 401,38, et le groupe des industrielles 0,11 à 358,28. C'est Dome Petroleum, en baisse de 5 cents à \$4,35 dans un virement de 51,154 unités, qui a été le titre le plus actif des industrielles. Chez les mines et métaux, c'est Dome Mines, acquérant 3/4 de \$26 1/4 dans un virement de 34,480 actions, qui a été le titre le plus actif. Le grand gagnant de la journée: Long Lac

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE

MONTREAL: Minses, qui a ajouté 1 3/4 à \$28. Il y a eu 78 titres gagnants, contre 56 perdants et 47 inchangés pour un total de 181. Vendredi, on avait respectivement 72, 54, et 56 pour un total de 182.

Table of stock prices and changes for Montreal, including columns for 'Faits saillants', 'Valeurs', 'Lundi', and 'Vendredi'.

FAITS SAILLANTS: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Actions trans. 181, 182. Gains 78, 72. Pertes 56, 54. Inchangés 56, 56.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE

MONTREAL: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

Table of stock prices and changes for Montreal, including columns for 'Faits saillants', 'Valeurs', 'Lundi', and 'Vendredi'.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

ALBERTA

ALBERTA: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

Table of stock prices and changes for Alberta, including columns for 'Faits saillants', 'Valeurs', 'Lundi', and 'Vendredi'.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

AMERICAINNE

AMERICAINNE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

Table of stock prices and changes for American, including columns for 'Faits saillants', 'Valeurs', 'Lundi', and 'Vendredi'.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

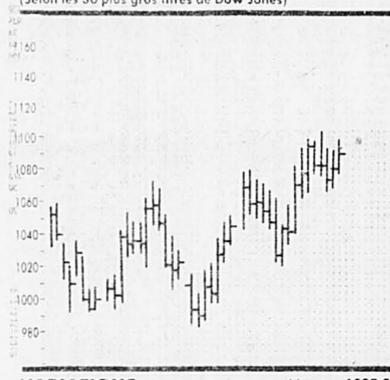
LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

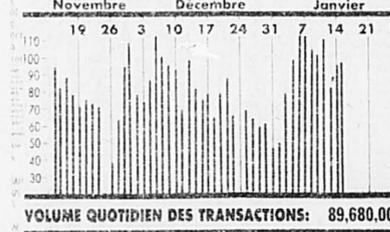
LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

NEW YORK



VARIATIONS QUOTIDIENNES DE L'INDICE INDUSTRIEL: Haut: 1084.81, Fermeture: 1077.35, Bas: 1077.35



VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 89,680,000

INDICES A LA BOURSE DE NEW YORK

Table listing various market indices such as COMPOSE, INDUSTRIELLES, TRANSPORTS, SERVICES PUBLICS, FINANCE, with their respective values and percentage changes.

AIR FRANCE Concorde advertisement featuring a large image of the Concorde aircraft and promotional text.

NEW YORK-PARIS en 3 heures 45 minutes. TOUS LES JOURS. AIR FRANCE Concorde advertisement text.

NEW YORK

Table of stock prices and changes for New York, including columns for 'Faits saillants', 'Valeurs', 'Lundi', and 'Vendredi'.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

NEW YORK

Table of stock prices and changes for New York, including columns for 'Faits saillants', 'Valeurs', 'Lundi', and 'Vendredi'.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE: Valeurs, LUNDI, VENDREDI. Valeurs 1,795,000, 1,468,745.

OFFRE ET DEMANDE (de Toronto)

TORONTO (PC) — 18 janvier, les actions tournées par la Bourse de Toronto.

Table of stock market data for Toronto, listing various companies and their prices.

INDUSTRIELLES (offre et demande à Toronto)

TORONTO (PC) — L'offre et demande des titres au comptant (industrielles) de Toronto tournées par Pithead Mackay & Ross Ltd. à l'Association canadienne des courtiers en valeurs mobilières.

Table of industrial stock market data for Toronto, listing various companies and their prices.

MINES ET PÉTROLES (offre et demande à Toronto)

TORONTO (PC) — Les cotations sur les titres au comptant (mines et pétroles), fournies par l'Association des courtiers de l'Ontario.

Table of mining and petroleum stock market data for Toronto, listing various companies and their prices.

OPTIONS SUR L'OR Montréal-EGGC

Table of gold options market data for Montreal, listing various contracts and their prices.

L'ARGENT

Les courtiers londoniens ont haussé hier le prix de l'argent de 50,673 cents américains par rapport à l'ouverture de la veille.

Lundi... 12,973 MONTREAL — Handy and

DIVIDENDES

Table of dividend payments for various companies.

TORONTO suite de la page C6

Table of stock market data for Toronto, continuing from page C6.

MARCHÉ DES OPTIONS Chicago

Option de prix Jan. Avril Jan. Avril

Table of Chicago options market data, listing various contracts and their prices.

MARCHÉ DES OPTIONS Chicago (suite)

Table of Chicago options market data, continuing from the previous section.

MARCHÉ DES OPTIONS Chicago (suite)

Table of Chicago options market data, continuing from the previous section.

MARCHÉ DES OPTIONS Chicago (suite)

Table of Chicago options market data, continuing from the previous section.

MARCHÉ DES OPTIONS Chicago (suite)

Table of Chicago options market data, continuing from the previous section.

MARCHÉ DES OPTIONS Chicago

Option de prix Jan. Avril Jan. Avril

Table of Chicago options market data, listing various contracts and their prices.

MARCHÉ DES OPTIONS Chicago (suite)

Table of Chicago options market data, continuing from the previous section.

MARCHÉ DES OPTIONS Chicago (suite)

Table of Chicago options market data, continuing from the previous section.

MARCHÉ DES OPTIONS Chicago (suite)

Table of Chicago options market data, continuing from the previous section.

MARCHÉ DES OPTIONS Chicago (suite)

Table of Chicago options market data, continuing from the previous section.

L'OR A TERME

Les cotations de l'or en dollars américains, à la Bourse des dérivés de Winnipeg.

Table of gold futures market data for Winnipeg, listing various contracts and their prices.

MARCHÉ DE WINNEPEG

Cotes des contrats à terme de l'or, en dollars américains, à la Bourse des dérivés de Winnipeg.

Table of Winnipeg market data, listing various contracts and their prices.

MARCHÉ DE WINNEPEG (suite)

Cotes des contrats à terme de l'or, en dollars américains, à la Bourse des dérivés de Winnipeg.

Table of Winnipeg market data, continuing from the previous section.

MARCHÉ DE WINNEPEG (suite)

Cotes des contrats à terme de l'or, en dollars américains, à la Bourse des dérivés de Winnipeg.

Table of Winnipeg market data, continuing from the previous section.

MARCHÉ DE WINNEPEG (suite)

Cotes des contrats à terme de l'or, en dollars américains, à la Bourse des dérivés de Winnipeg.

Table of Winnipeg market data, continuing from the previous section.

MARCHÉ DE WINNEPEG (suite)

Cotes des contrats à terme de l'or, en dollars américains, à la Bourse des dérivés de Winnipeg.

Table of Winnipeg market data, continuing from the previous section.

MARCHÉ DE WINNEPEG (suite)

Cotes des contrats à terme de l'or, en dollars américains, à la Bourse des dérivés de Winnipeg.

Table of Winnipeg market data, continuing from the previous section.

MARCHÉ DE WINNEPEG (suite)

Cotes des contrats à terme de l'or, en dollars américains, à la Bourse des dérivés de Winnipeg.

Table of Winnipeg market data, continuing from the previous section.

MARCHÉ DE WINNEPEG (suite)

Cotes des contrats à terme de l'or, en dollars américains, à la Bourse des dérivés de Winnipeg.

Table of Winnipeg market data, continuing from the previous section.

MARCHÉ DE WINNEPEG (suite)

Cotes des contrats à terme de l'or, en dollars américains, à la Bourse des dérivés de Winnipeg.

Table of Winnipeg market data, continuing from the previous section.

MARCHÉ DE WINNEPEG (suite)

Cotes des contrats à terme de l'or, en dollars américains, à la Bourse des dérivés de Winnipeg.

Table of Winnipeg market data, continuing from the previous section.

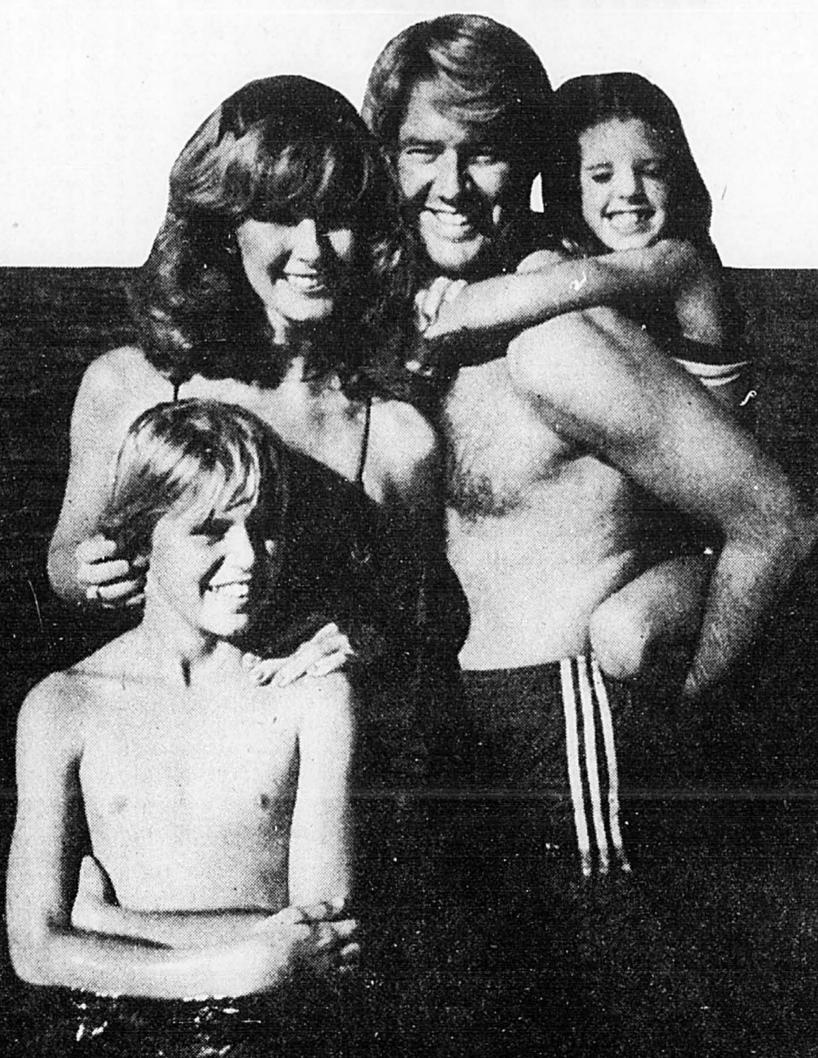
MARCHÉ DE WINNEPEG (suite)

Cotes des contrats à terme de l'or, en dollars américains, à la Bourse des dérivés de Winnipeg.

Table of Winnipeg market data, continuing from the previous section.

Une primeur!

Le programme de certificats-cadeaux Sheraton



Nous désirons vous remercier de votre confiance en vous aidant à économiser pour vos vacances.



Pour chaque nuit où vous séjournez dans un Sheraton participant, vous obtenez un certificat-cadeau d'une valeur de 10\$, applicable au coût d'une chambre lors d'un séjour ultérieur.*

En conservant les certificats-cadeaux Sheraton, vous verrez qu'ils s'accumulent vite. À 10\$ par chambre, par nuit (les suites de plusieurs chambres donnent droit à des certificats additionnels), les certificats-cadeaux Sheraton peuvent atténuer de beaucoup le coût de la chambre lors de vos vacances ou d'un voyage d'affaires ultérieur. Vous pouvez utiliser ces certificats dans les Sheraton suivants:

ÉTAT ET VILLE	NOM DE L'HÔTEL	ÉTAT ET VILLE	NOM DE L'HÔTEL	ÉTAT ET VILLE	NOM DE L'HÔTEL	ÉTAT ET VILLE	NOM DE L'HÔTEL
ALABAMA Birmingham Mobile Montgomery	Sheraton Mountain Brook Inn Sheraton Mobile Sheraton Riverfront Station	FLORIDE (suite) Key Biscayne	Sheraton Royal Biscayne Beach Hotel & Racquet Club Sheraton Bal Harbour Hotel Sheraton Riverhouse P. G. A. Sheraton Resort Sheraton Palm Coast Resort Sheraton-St. Petersburg Marina	MONTANA Billings	Billings Sheraton Hotel	TENNESSEE Gatlinburg Memphis Nashville	Sheraton Gatlinburg Hotel Sheraton Convention Center Hotel Sheraton Nashville Hotel
ALASKA Anchorage	Sheraton-Anchorage Hotel	GEORGIE Atlanta Atlanta Savannah	Sheraton-Atlanta Hotel Sheraton Atlanta Airport Hotel Sheraton Century Center Hotel Sheraton Savannah Resort & Country Club	NEW HAMPSHIRE Laconia	Sheraton Laconia Inn	TEXAS Beaumont Brownsville Corpus Christi	Sheraton-Spindleton Inn Sheraton Plaza Royale Sheraton-Marina Inn Dallas / Ft. Worth Airport Sheraton L.B.J. Northeast Sheraton-Park Central Sheraton El Paso Sheraton-Houston Hotel Sheraton Fairway Resort Inn Sheraton Inn-Tyler
ARIZONA Tucson	Sheraton Tucson-El Conquistador Golf & Tennis Resort	ILLINOIS Chicago Rosemont	Sheraton-Plaza Sheraton International at O'Hare	NEW JERSEY Cherry Hill Freehold Hasbrouck Heights	Sheraton Poste Inn Sheraton Gardens The Sheraton Heights	DALLAS Dallas El Paso Houston McAllen Tyler	Sheraton Red Lion Inn Sheraton Inn-Coliseum Sheraton Harrisonburg Inn Sheraton Airport Inn Sheraton Inn Sheraton Governors Inn
ARKANSAS Little Rock	Sheraton-Little Rock	INDIANA Indianapolis West Lafayette	Sheraton Inn-East Sheraton Inn	NOUVEAU MEXIQUE Albuquerque	Sheraton-Old Town Inn	WASHINGTON Seattle	Seattle Sheraton Hotel
CALIFORNIE Concord	Concord Sheraton Hotel & Conference Center Sheraton Grande Hotel Sheraton Plaza La Reina Hotel Sheraton-Oasis Resort Sheraton Plaza-Palm Springs Huntington-Sheraton Hotel Sheraton-Harbor Island Hotel Sheraton San Diego Airport Sheraton at Fisherman's Wharf Miramar-Sheraton Hotel Sheraton Universal Hotel	LOUISIANE Alexandria Baton Rouge Lafayette Lafayette Nouv.-Orléans Nouv.-Orléans	Sheraton Inn Sheraton Baton Rouge Hotel Sheraton Acadiana Hotel Sheraton Town House Inn Sheraton Inn-New Orleans Sheraton New Orleans	NEW YORK East Elmhurst New York City New York City New York City New York City New York City Syracuse	Sheraton Inn at LaGuardia The New York Sheraton Hotel The Sheraton Centre Sheraton City Squire Sheraton-Russell Hotel St. Regis-Sheraton Hotel Sheraton Inn-Syracuse	VIRGINIE DE L'OUEST Bluefield	Sheraton Inn Bluefield
COLORADO Denver Pagosa Springs Steamboat Springs	Sheraton-Denver Airport Hotel Sheraton Pagosa Resort Sheraton at Steamboat	MASSACHUSETTS Boston West Springfield	Sheraton Boston Hotel Sheraton Inn-Springfield West	CAROLINE DU NORD Southern Pines	Sheraton Inn-Southern Pines	WYOMING Evanston	Sheraton Inn-Evanston
CONNECTICUT Hartford Norwich	Sheraton-Hartford Hotel Sheraton Inn-Norwich	MICHIGAN Detroit Lansing	Sheraton Detroit Airport Sheraton Inn-Lansing	OHIO Cleveland Cleveland Columbus	Sheraton Beachwood Sheraton-Hopkins Airport Hotel Sheraton Inn-North	CANADA	
DISTRICT DE COLUMBIA Washington Washington	Sheraton-Carlton Hotel Sheraton-Washington Hotel	MINNESOTA Minneapolis Minneapolis	Sheraton Park Place Hotel Sheraton-Ritz Hotel	OKLAHOMA Oklahoma City Rulsa Tulsa	Sheraton-Century Center Hotel Sheraton Inn-Skyline East Sheraton Inn-Tulsa Airport	ONTARIO Niagara Falls Toronto	The Brock Sheraton The Sheraton Centre
FLORIDE Ft. Lauderdale Ft. Lauderdale Hialeah Gardens Jacksonville	Sheraton Yankee Clipper Hotel Sheraton Yankee Clipper Beachside Hotel Sheraton Yankee Clipper Tower Sheraton Yankee Trader Hotel Sheraton Americas Sheraton at St. John's Place	MISSISSIPPI Jackson	Sheraton Motor Inn	PENNSYLVANIE Dubois Harrisburg Pittsburgh Pittsburgh Wilkes-Barre	Sheraton Inn-Dubois Sheraton-Harrisburg Inn Sheraton Inn-Airport Sheraton Inn-North Sheraton South Hills Sheraton Crossgates	QUÉBEC Montréal	Le Centre Sheraton Montréal
		MISSOURI Kansas City St. Louis	Embassy On The Park Sheraton-St. Louis Hotel	CAROLINE DU SUD Charleston Charleston Greenville	Sheraton Airport Inn Sheraton-Charleston Hotel Sheraton Palmetto Inn	BAHAMAS Nassau	Sheraton British Colonial Hotel



Sheraton
HOTELS ET AUBERGES PARTOUT À TRAVERS LE MONDE

**POUR RÉSERVER, COMPOSEZ
RÉSERVATIONS DE L'EST DU CANADA
(à l'exception de Terre-Neuve)
800-268-9393
DE TORONTO 416-869-1414**

**DE L'OUEST DU CANADA (incluant Terre-Neuve)
800-268-9330
OU VOYEZ VOTRE AGENT DE VOYAGES**

*Certificats offerts jusqu'au 30 avril. Les certificats seront émis et échangeables par tous les établissements Sheraton participants uniquement pour les clients réservant une chambre en utilisant le tarif «Gens d'affaires SET» (Sheraton Executive Traveler) ou le tarif préférentiel, ils n'incluent pas la taxe et seront échangeables jusqu'au 12 septembre 1983. Ils ne seront ni émis ni échangeables conjointement avec d'autres certificats ou programmes ou tout autre tarif que ceux spécifiés ci-dessus.

Votre horoscope

Au travail on fera preuve d'entêtement et les opinions auront tendance à se heurter, mais vous aiderez quelqu'un momentanément dans l'embarras. Dans l'ensemble vous aurez tendance à vous plaindre pour peu de choses. Vous dont le sort sera finalement enflé. Sur le plan des amours ne laissez pas s'envenimer un malentendu; tâchez d'en comprendre les raisons.

DU 21 MARS AU 20 AVRIL
BELIER

Votre ciel astral indique que vous aurez d'excellentes chances de redresser le gouvernail sur le plan financier. Au travail soyez convaincu que le fait de vous obliger constamment à vous contrôler vous apportera le succès. Côté du cœur, vous aimerez comme vous vivez, c'est-à-dire sans agressivité. Votre pouvoir de séduction sera remarquable. Ne veuillez pas trop tard.

DU 21 AVRIL AU 20 MAI
TAUREAU

Si votre cœur est libre vos méthodes d'approche seront peu conventionnelles et la personne qui vous intéressera sera prise au piège de l'amour, anesthésiée même avant de comprendre ce qui lui arrive. Parmi les gens avec lesquels vous travaillerez, quelqu'un cache sous des dehors ouverts un côté pas très reluisant de sa personnalité, ne vous laissez pas bluffer.

DU 21 MAI AU 20 JUIN
GÉMEAUX

En amour faute avouée ne sera pas à moitié pardonnée. Gardez donc enfoncées dans le fond de votre cœur vos erreurs et n'y pensez plus. Au travail votre vitalité, votre enthousiasme et votre charme vous attireront l'amitié de votre entourage, mais sachez demeurer l'objectif. De bonnes influences astrales vous éviteront de vous montrer plus cynique que vous ne l'êtes.

DU 21 JUIN AU 20 JUILLET
CANCER

Au travail le réalisme et l'affabilité de ceux qui vous entourent créeront une ambiance calme. Rappelez-vous que toute nouveauté n'est pas bonne à essayer; mieux vaudra ne pas tenter le diable et continuer dans la voie que vous avez déjà choisie. Vous bénéficierez d'une amitié chaleureuse. Côté du cœur vous ne serez pas déçu par la confiance que vous accorderez.

DU 21 JUILLET AU 20 AOÛT
LION

La maison, à la lumière d'événements inattendus, vous reviendrez sur une décision. Vous prendrez des risques mieux calculés et vous sortirez victorieux des difficultés. Sur le plan sentimental, il faudra que la personne aimée vous prenne avec des pinnettes tellement vous serez coléreux et irritabile; fort heureusement ce sera de courte durée et tout rentrera dans l'ordre.

DU 21 AOÛT AU 20 SEPTEMBRE
VIERGE

Prole de période sur le plan du cœur. Si vous êtes célibataire, des rencontres à première vue insolites, se révéleront de conséquence. Si vous êtes en amour vous serez d'une gaieté folle et vos amis seront agréablement surpris de vous avoir ainsi. Côté argent, vous vivrez dangereusement mais vous aurez la chance de réussir à équilibrer votre budget; essayez donc d'être raisonnable.

DU 21 SEPTEMBRE AU 20 OCTOBRE
BALANCE

Côté sentimental vous aurez besoin de toute votre raison pour résister à des petits coups de folie amoureuse. Le sérieux ne vous ira pas du tout. Mettez donc de l'ordre dans vos idées. Au travail vous auriez tort de dire certaines vérités. Usez de souplesse. Des changements, indépendants de votre volonté, vous seront bénéfiques. Vous dépenserez trop ou gèrez mal votre budget.

DU 21 OCTOBRE AU 20 NOVEMBRE
SCORPION

Étrange journée. Vous ressentirez des besoins constants d'affection et d'un entourage compréhensif. Sur le plan amoureux vos désirs seront comblés, mais n'en demandez pas trop quand même. Ne négligez pas vos amis portés à l'optimisme. Au travail vous manquerez d'énergie et vous accablerez de tâches sans beaucoup d'enthousiasme. Changez vite votre façon d'agir.

DU 21 NOVEMBRE AU 20 DÉCEMBRE
SAGITTAIRE

Sur le plan amical vous saurez vous montrer charmant, rêveur, avide de nouveautés. Au travail c'est dans la gaieté et avec beaucoup de goût que vous poursuivrez votre tâche quotidienne. On pourrait même dire que vous rechercherez les difficultés pour prouver vos capacités et votre facilité d'adaptation. Vous serez un peu fébrile, mais vous vous apaiserez.

DU 21 DÉCEMBRE AU 20 JANVIER
CAPRICORNE

Le domaine du travail sera marqué d'agitation vaine et de bruit. Toutefois, les excellents aspects planétaires qui vous régissent vous permettront d'aller de l'avant, de placer vos pions, d' envisager sérieusement de l'avancement. Sur le plan sentimental la personne qui vous aime franchement deviendra de plus en plus chaleureuse. Le silence sera un de vos atouts.

DU 21 JANVIER AU 19 FÉVRIER
VERSEAU

Au travail ne vous laissez pas distraire du but principal en faveur des détails. Il y a trop de choses à faire pour vous croiser les bras; soyez actif. Vous démontrerez une certaine ingéniosité mais n'oubliez pas d'être logique. Côté du cœur vous vous agitez. N'espionnez pas la personne chère, ce serait vilain. Soyez confiant et cultivez l'amour.

DU 20 FÉVRIER AU 20 MARS
POISSONS

(171) COMMERCES DEMANDES

BUANDETTE: 37 machines, affaires \$30.000. Comptant \$25.000. Cote.

GOULET, Courtiers 374-5744.

COURTIER spécialisée en vente ou achat de commerces. Piac. May-bart Crtr. R. Mayrand 842-0015.

TABAGIE: près cinema autobus. prix \$65.000. Cote.

GOULET, Courtiers 374-5744.

(180) ESPACES COMMERCIAUX INDUSTRIELS À LOUER

AU 9890 ESPLANADE Dans Ahuntsic. Local industriel ou commercial à louer. 3.000 pi. car. dont 400 en bureaux par l'entourémeuble. Espace reparti sur 2 niveaux. Convoyer stationnaire intérieur. matras, entre les 2 niveaux. Ouai de chargement. Cour privé avec barrière. "Frost" \$550 CHAUFFÉ. MOIS: 384-0440

BOUL LEVESQUE Local près du pont Papineau. 4.000 à 20.000 pi. ca. Courtiers. 328-9000

CENTRE-VILLE

1 OU 2 MOIS GRATUITS. Espace commercial et industriel. 770 à 5.800 pi. car. tapis mur mur. bureaux, chargement intérieur. commission assurée aux courtiers. Sur semaine seulement. 871-9200.

CENTRE-VILLE St-Alexandre près Dorchester. 3.000 à 20.000 pi. ca. 845-1851, après 5h 481-1591

CHAMBLY, 3 petites propriétés industrielles à louer ou à vendre. 2700, 3800 et 4000 pieds carrés. 321-1638 Les Immeubles Villetton.

(180) ESPACES COMMERCIAUX INDUSTRIELS À LOUER

ANJOU 4.000, 5.400 et 10.000 pi. carrés. 20 pieds clair. Gicleurs, bureaux, tous équipements. 648-9300. Cour. 723-8119

ATELIER menuiserie. 5000, cour. 526-4421, soir. 488-7564

ATTENTION: rue St-Hubert, grand local 8000 car. climatisé, chauffage, enseigne lumineuse. 773-3627

BON POUR COMMERCE de meubles ou autre. 15.000 pi. ca. 545-9919. Mont-Royal près métro

(180) ESPACES COMMERCIAUX INDUSTRIELS À LOUER

Le code secret des meilleurs échanges.

Les ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE 285-7111

(180) ESPACES COMMERCIAUX INDUSTRIELS À LOUER

Les ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE 285-7111

(180) ESPACES COMMERCIAUX INDUSTRIELS À LOUER

Les ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE 285-7111

(180) ESPACES COMMERCIAUX INDUSTRIELS À LOUER

Les ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE 285-7111

(180) ESPACES COMMERCIAUX INDUSTRIELS À LOUER

Les ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE 285-7111

(180) ESPACES COMMERCIAUX INDUSTRIELS À LOUER

Les ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE 285-7111

(180) ESPACES COMMERCIAUX INDUSTRIELS À LOUER

Les ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE 285-7111

(180) ESPACES COMMERCIAUX INDUSTRIELS À LOUER

Les ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE 285-7111

(180) ESPACES COMMERCIAUX INDUSTRIELS À LOUER

Les ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE 285-7111

(180) ESPACES COMMERCIAUX INDUSTRIELS À LOUER

Les ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE 285-7111

(180) ESPACES COMMERCIAUX INDUSTRIELS À LOUER

Les ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE 285-7111

(180) ESPACES COMMERCIAUX INDUSTRIELS À LOUER

Les ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE 285-7111

(180) ESPACES COMMERCIAUX INDUSTRIELS À LOUER

Les ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE 285-7111

(180) ESPACES COMMERCIAUX INDUSTRIELS À LOUER

Les ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE 285-7111

(180) ESPACES COMMERCIAUX INDUSTRIELS À LOUER

DES ERABLES 6358, local 11x30 avec logement. 467-3861.

EDIFICE 125 ouest Chabouai au cœur de l'industrie du vêtement, espaces commerciaux, industriels ou pour bureaux. 2.000 pi. car. à 20.000 pi. car. Occupation immédiate. 849-4185.

ENTREPOSÉ 1000, centre-sud, 1830 rue Franet, près d'Ontario, 3.000 pi. et plus. 527-4513.

ENTREPOSÉ 3.000 à 10.000 pi. car, disponible pour occupation immédiate. Secteur Rond Point Desjardins, 52,50 p.c. incluant chauffage, électricité, etc. Contacteur M. Levine: 725-7841.

ESPACE commercial ou industriel à louer, de 1.000 à 8.000 pi. car. Loyer débutant à \$3 pi. car. Chauffage. 276-3635.

GUILFORD Papineau, 625 carres, \$250/mois. 525-2114.

LAVAL, 4951 St. Des Laurentides, tous genres commerciaux, 400 à 4500 pi. car. permis agricole. 625-5584.

LOCAL commercial à louer, secteur Ahuntsic, 2e service éleveur, approximatif 4000-4000 carres disponibles maintenant. Très bon service, métro et autobus. \$2,50 le pied carré net. 388-1133.

LOCAL pour professionnel, 4 pièces terminées de 10x12 et 2 pièces semi-terminées, disponible immédiatement. 3132 Sherbrooke. 521-0194.

LOCALS industriels et commerciaux disponibles de 1000 à 11.000 pi. car. 778-3300.

PEEL Noire-Dame, 8000 carres, chauffage, idéal commerce. 681-8839.

PRES METRO Bourassa, rez-de-chaussée 1300 pi. car. avec sous-sol, chauffage, idéal commerce. 681-8839.

PRES STADE OLYMPIQUE vendre local, industrielle béton 20 000 pi. ca. terrain 30 000 pi. ca. gicleur, ascenseur 12' x 6", niveau camions, stationnement 20 autos. F. Brunet 281-1515, 374-0219.

TRUST GENERAL, COURTIER

(182) COMMERCES À LOUER

ATELIER équipé pour alternateur-amarreux etc. 526-4421 soir. 488-7564.

GARAGE: terrain pour vente auto. 526-4421 soir. 488-7564.

(184) ENTREPOSÉS À LOUER, ENTREPOSAGE

A BAS prix entrepreneurs auto, bureaux, bicyclettes, camion, roulotte. Entreposage. C. R. 527-9491.

A LOUER: entreposé ou manufacture, 1.000 à 4.000 pi. 322-4050 ou 661-9151.

SI IMMEUBLE industriel 1.000 à 25.000 pi. car. tout équipé, charges de répartition. 421-5099.

ENTREPOSÉ jusqu'à 80.000 pi. ca. finition ciment, pourvu de gicleurs et de quais de livraison par camions au niveau de la rue. St-Leonard. 341-4242

MONTREAL-NORD, entreposé 7.000 pi. car. rue Mosse. 482-2607.

PARC INDUSTRIEL de Boucherville. Entreposé de 2.000 à 4.000 pi. ca. pour l'auto. 472-1938, 471-0383.

SOUS-SOL 20.000 pi. idéal 50 autos. \$195. Pascal-Gagnon, St-Leonard. 415-0000. Permis agricole. 625-5584.

5445 Parc V. Mont-Royal. Aussi 5.000 pi. avec grand terrain.

(186) BUREAUX À LOUER

A LOUER Prince-Arthur et St-Laurent, bureaux salles d'expositions de 700 à 3.000 pi. ca. A proximité de la Gare d'Orléans. Structure en béton à l'épreuve du feu avec gicleurs.

Prêt à louer à compter de \$250 par mois, appelez Lise, 843-3782.

ATELIER ou bureau, chauffé, 5225 dans Villavoy, 382-2375, 384-9102

AU 1315 DE MAISONNEUVE 0, à l'angle de la Montagne, 2.500 pi. car. 337-3726 ou 845-8391.

AVÉC entreposé si nécessaire, 3.000 ou 5.000 pi. ou autre dimension. 5445 Parc V. Mont-Royal, près métro.

BEAU BUREAU métro Jean-Talbot, chauffé, 5185, 525-4532, soir. 665-2022.

BEAUBIEN et Longueuil, propreté, électricité et chauffage inclus, espace pour secrétaire, salle d'attente. Communiquer avec Me. Sylvain, 252-8555, 256-9296.

BOUL. PIE IX, près Fleury, 25x55, belle moderne, libre. 331-4864.

BOUL. ST-MICHEL 9650 (coin) haut boutique, 2 bureaux, plus salle d'attente, 2455, 338-3333.

BUREAU pour affaire ou professionnel, aménagement retail à louer, 1700 car. plus sous-sol même étage. 8600mois. 3348 Boul. St-Laurent. Mtl, 469-5453.

BUREAU à louer 700 pi. car. coin Crescent et Ste-Catherine, en état de déménagement, chauffage, eau froide. 9h à 5h 849-2375.

BUREAUX 5140 et plus tout compris. 323-4081.

BUREAU à louer, 5000 ou 10.000 pi. car. étage, 1830 Panet, 527-4533 près du métro Beau-d'

(186) BUREAUX À LOUER

A LOUER 1.400 pi. car. Épatant pour fast food et restaurant. TEL.: 389-8444

BELANGER 3170, 70x45, chauffage, eau chaude. Libre avril. 467-3838

BOUL. ST-MICHEL, et Boul. Rosemont. 3.000 pi. car. avec sous-sol et stationnement, 273-2840.

EVERETT 1625, magasin-bureau. \$2000/chauffé, 721-2117, 727-7473, 673-3840.

EXCELLENTE location, face au centre de la Gare, Ville Carrière, chemin Champlain, 273-3840.

FACE centre 2000, Laval, boul. St-Martin, 20x100, air climatisé, prêt pour professionnel, médecin etc. 273-3840.

JARRY est 5166, magasin à louer \$450 par mois. 721-2960.

LONGUEUIL, 854 Crématis, magasin à louer dans petit centre d'affaires, 600 pi. car. 5255, 353-9229.

MAGASIN à louer 6714 St-Hubert. 778-3635.

MAGASINS À LOUER

Centre d'achat bien établi, nouvellement rénové, recherche commerçants dans le domaine détail, commerce et manufacture.

341-4242

OCCUPATION IMMÉDIATE dans centre d'achat St-Leonard (Belong et Lacordaire), 1600, 1.200, 1.600 pi. ca. 389-8444.

PRINCE ARTHUR/HOTEL DE VILLE bail avec option de renouvellement à vendre. 1500 pi. car. Midi à 6h pm: 849-3487.

ST-HUBERT: 7234, moderne, tapis, propre. 759-2101, 724-6511.

(192) À LOUER, DIVERS

A LOUER terrain de stationnement, 150 autos, boul. Dorchester face C.B.C., 526-4421, soir. 488-7564

MARCHANDISES ET SERVICES

(202) MOBILIERS, ARTICLES DE MÉNAGE

A BAS PRIX LES PLUS PROPRES À MTL. Peintes, réparations, lavages, sècheuses, laveuses à tordeur, lave-vaisselle, usages, reconfectionnés. Garantie 90 jours. Filsons service. 8265 Casparan, 388-1130. Appareils Menagers M.L. Inc.

AMÉUBLEMENT de 3 pièces, pays \$5.000 vendrais \$1.500, cause travail. autre mer. 651-9243.

AUBAINE réfrigérateurs, poêles, lessiveuses, sècheuses, Achetons, vendons, meubles usages. S.H.B. Refrig. 270-5466, 781 St-Hubert.

(186) BUREAUX À LOUER

A LOUER 1.400 pi. car. Épatant pour fast food et restaurant. TEL.: 389-8444

BELANGER 3170, 70x45, chauffage, eau chaude. Libre avril. 467-3838

BOUL. ST-MICHEL, et Boul. Rosemont. 3.000 pi. car. avec sous-sol et stationnement, 273-2840.

EVERETT 1625, magasin-bureau. \$2000/chauffé, 721-2117, 727-7473, 673-3840.

EXCELLENTE location, face au centre de la Gare, Ville Carrière, chemin Champlain, 273-3840.

FACE centre 2000, Laval, boul. St-Martin, 20x100, air climatisé, prêt pour professionnel, médecin etc. 273-3840.

JARRY est 5166, magasin à louer \$450 par mois. 721-2960.

LONGUEUIL, 854 Crématis, magasin à louer dans petit centre d'affaires, 600 pi. car. 5255, 353-9229.

MAGASIN à louer 6714 St-Hubert. 778-3635.

MAGASINS À LOUER

Centre d'achat bien établi, nouvellement rénové, recherche commerçants dans le domaine détail, commerce et manufacture.

341-4242

OCCUPATION IMMÉDIATE dans centre d'achat St-Leonard (Belong et Lacordaire), 1600, 1.200, 1.600 pi. ca. 389-8444.

PRINCE ARTHUR/HOTEL DE VILLE bail avec option de renouvellement à vendre. 1500 pi. car. Midi à 6h pm: 849-3487.

ST-HUBERT: 7234, moderne, tapis, propre. 759-2101, 724-6511.

(192) À LOUER, DIVERS

A LOUER terrain de stationnement, 150 autos, boul. Dorchester face C.B.C., 526-4421, soir. 488-7564

MARCHANDISES ET SERVICES

(202) MOBILIERS, ARTICLES DE MÉNAGE

A BAS PRIX LES PLUS PROPRES À MTL. Peintes, réparations, lavages, sècheuses, laveuses à tordeur, lave-vaisselle, usages, reconfectionnés. Garantie 90 jours. Filsons service. 8265 Casparan, 388-1130. Appareils Menagers M.L. Inc.

AMÉUBLEMENT de 3 pièces, pays \$5.000 vendrais \$1.500, cause travail. autre mer. 651-9243.

AUBAINE réfrigérateurs, poêles, lessiveuses, sècheuses, Achetons, vendons, meubles usages. S.H.B. Refrig. 270-5466, 781 St-Hubert.

(186) BUREAUX À LOUER

A LOUER 1.400 pi. car. Épatant pour fast food et restaurant. TEL.: 389-8444

BELANGER 3170, 70x45, chauffage, eau chaude. Libre avril. 467-3838

BOUL. ST-MICHEL, et Boul. Rosemont. 3.000 pi. car. avec sous-sol et stationnement, 273-2840.

EVERETT 1625, magasin-bureau. \$2000/chauffé, 721-2117, 727-7473, 673-3840.

EXCELLENTE location, face au centre de la Gare, Ville Carrière, chemin Champlain, 273-3840.

FACE centre 2000, Laval, boul. St-Martin, 20x100, air climatisé, prêt pour professionnel, médecin etc. 273-3840.

JARRY est 5166, magasin à louer \$450 par mois. 721-2960.

LONGUEUIL, 854 Crématis, magasin à louer dans petit centre d'affaires, 600 pi. car. 5255, 353-9229.

MAGASIN à louer 6714 St-Hubert. 778-3635.

MAGASINS À LOUER

Centre d'achat bien établi, nouvellement rénové, recherche commerçants dans le domaine détail, commerce et manufacture.

341-4242

OCCUPATION IMMÉDIATE dans centre d'achat St-Leonard (Belong et Lacordaire), 1600, 1.200, 1.600 pi. ca. 389-8444.

PRINCE ARTHUR/HOTEL DE VILLE bail avec option de renouvellement à vendre. 1500 pi. car. Midi à 6h pm: 849-3487.

ST-HUBERT: 7234, moderne, tapis, propre. 759-2101, 724-6511.

(192) À LOUER, DIVERS

A LOUER terrain de stationnement, 150 autos, boul. Dorchester face C.B.C., 526-4421, soir. 488-7564

MARCHANDISES ET SERVICES

(202) MOBILIERS, ARTICLES DE MÉNAGE

A BAS PRIX LES PLUS PROPRES À MTL. Peintes, réparations, lavages, sècheuses, laveuses à tordeur, lave-vaisselle, usages, reconfectionnés. Garantie 90 jours. Filsons service. 8265 Casparan, 388-1130. Appareils Menagers M.L. Inc.

AMÉUBLEMENT de 3 pièces, pays \$5.000 vendrais \$1.500, cause travail. autre mer. 651-9243.

AUBAINE réfrigérateurs, poêles, lessiveuses, sècheuses, Achetons, vendons, meubles usages. S.H.B. Refrig. 270-5466, 781 St-Hubert.

(186) BUREAUX À LOUER

A LOUER 1.400 pi. car. Épatant pour fast food et restaurant. TEL.: 389-8444

BELANGER 3170, 70x45, chauffage, eau chaude. Libre avril. 467-3838

BOUL. ST-MICHEL, et Boul. Rosemont. 3.000 pi. car. avec sous-sol et stationnement, 273-2840.

EVERETT 1625, magasin-bureau. \$2000/chauffé, 721-2117, 727-7473, 673-3840.

EXCELLENTE location, face au centre de la Gare, Ville Carrière, chemin Champlain, 273-3840.

FACE centre 2000, Laval, boul. St-Martin, 20x100, air climatisé, prêt pour professionnel, médecin etc. 273-3840.

JARRY est 5166, magasin à louer \$450 par mois. 721-2960.

LONGUEUIL, 854 Crématis, magasin à louer dans petit centre d'affaires, 600 pi. car. 5255, 353-9229.

MAGASIN à louer 6714 St-Hubert. 778-3635.

MAGASINS À LOUER

Centre d'achat bien établi, nouvellement rénové, recherche commerçants dans le domaine détail, commerce et manufacture.

341-4242

OCCUPATION IMMÉDIATE dans centre d'achat St-Leonard (Belong et Lacordaire), 1600, 1.200, 1.600 pi. ca. 389-8444.

PRINCE ARTHUR/HOTEL DE VILLE bail avec option de renouvellement à vendre. 1500 pi. car. Midi à 6h pm: 849-3487.

ST-HUBERT: 7234, moderne, tapis, propre. 759-2101, 724-6511.

(192) À LOUER, DIVERS

A LOUER terrain de stationnement, 150 autos, boul. Dorchester face C.B.C., 526-4421, soir. 488-7564

MARCHANDISES ET SERVICES

(202) MOBILIERS, ARTICLES DE MÉNAGE

A BAS PRIX LES PLUS PROPRES À MTL. Peintes, réparations, lavages, sècheuses, laveuses à tordeur, lave-vaisselle, usages, reconfectionnés. Garantie 90 jours. Filsons service. 8265 Casparan, 388-1130. Appareils Menagers M.L. Inc.

AMÉUBLEMENT de 3 pièces, pays \$5.000 vendrais \$1.500, cause travail. autre mer. 651-9243.

AUBAINE réfrigérateurs, poêles, lessiveuses, sècheuses, Achetons, vendons, meubles usages. S.H.B. Refrig. 270-5466, 781 St-Hubert.

(186) BUREAUX À LOUER

A LOUER 1.400 pi. car. Épatant pour fast food et restaurant. TEL.: 389-8444

BELANGER 3170, 70x45, chauffage, eau chaude. Libre avril. 467-3838

BOUL. ST-MICHEL, et Boul. Rosemont. 3.000 pi. car. avec sous-sol et stationnement, 273-2840.

EVERETT 1625, magasin-bureau. \$2000/chauffé, 721-2117, 727-7473, 673-3840.

EXCELLENTE location, face au centre de la Gare, Ville Carrière, chemin Champlain, 273-3840.

FACE centre 2000, Laval, boul. St-Martin, 20x100, air climatisé, prêt pour professionnel, médecin etc. 273-3840.

JARRY est 5166, magasin à louer \$450 par mois. 721-2960.

LONGUEUIL, 854 Crématis, magasin à louer dans petit centre d'affaires, 600 pi. car. 5255, 353-9229.

MAGASIN à louer 6714 St-Hubert. 778-3635.

MAGASINS À LOUER

Centre d'achat bien établi, nouvellement rénové, recherche commerçants dans le domaine détail, commerce et manufacture.

341-4242

OCCUPATION IMMÉDIATE dans centre d'achat St-Leonard (Belong et Lacordaire), 1600, 1.200, 1.600 pi. ca. 389-8444.

PRINCE ARTHUR/HOTEL DE VILLE bail avec option de renouvellement à vendre. 1500 pi. car. Midi à 6h pm: 849-3487.

ST-HUBERT: 7234, moderne, tapis, propre. 759-2101, 724-6511.

(192) À LOUER, DIVERS

A LOUER terrain de stationnement, 150 autos, boul. Dorchester face C.B.C., 526-4421, soir. 488-7564

MARCHANDISES ET SERVICES

(202) MOBILIERS, ARTICLES DE MÉNAGE

A BAS PRIX LES PLUS PROPRES À MTL. Peintes, réparations, lavages, sècheuses, laveuses à tordeur, lave-vaisselle, usages, reconfectionnés. Garantie 90 jours. Filsons service. 8265 Casparan, 388-1130. Appareils Menagers M.L. Inc.

AMÉUBLEMENT de 3 pièces, pays \$5.000 vendrais \$1.500, cause travail. autre mer. 651-9243.

AUBAINE réfrigérateurs, poêles, lessiveuses, sècheuses, Achetons, vendons, meubles usages. S.H.B. Refrig. 270-5466, 781 St-Hubert.

(186) BUREAUX À LOUER

A LOUER 1.400 pi. car. Épatant pour fast food et restaurant. TEL.: 389-8444

BELANGER 3170, 70x45, chauffage, eau chaude. Libre avril. 467-3838

BOUL. ST-MICHEL, et Boul. Rosemont. 3.000 pi. car. avec sous-sol et stationnement, 273-2840.

EVERETT 1625, magasin-bureau. \$2000/chauffé, 721-2117, 727-7473, 673-3840.

EXCELLENTE location, face au centre de la Gare, Ville Carrière, chemin Champlain, 273-3840.

FACE centre 2000, Laval, boul. St-Martin, 20x100, air climatisé, prêt pour professionnel, médecin etc. 273-3840.

JARRY est 5166, magasin à louer \$450 par mois. 721-2960.

LONGUEUIL, 854 Crématis, magasin à louer dans petit centre d'affaires, 600 pi. car. 5255, 353-9229.

MAGASIN à louer 6714 St-Hubert. 778-3635.

MAGASINS À LOUER

Centre d'achat bien établi, nouvellement rénové, recherche commerçants dans le domaine détail, commerce et manufacture.

341-4242

OCCUPATION IMMÉDIATE dans centre d'achat St-Leonard (Belong et Lacordaire), 1600, 1.200,

ANNONCES CLASSÉES 285-7111 ANNULATION/CHANGEMENT • 285-7205

226 MARCHANDISES DIVERSES

AUX PROPRIÉTAIRES de commerce, nous vous offrons ampoules électriques et fluorescentes de toutes sortes et de toutes gammes. Pour rendez-vous avec notre représentant, informations (819) 567-6902, demandez Albert BAYALYSE. Electrolux, équipé, valeur \$600 pour \$250, 336-9128.

BICYCLE Exercycle, valeur \$850 pour \$275, Tél. 689-9540.

CUISINIÈRE, poêle, vaisselle, bibelots, plantes, manteau neuf, papiers, vêtements dans 5-7, par défaut. Raison démenagement, 671-5100.

ENCYCLOPÉDIE L'An 2000, par Sundeck, 24 volumes, 2000, 674-8318.

FOURNAISE à l'hôtel et l'ouvrier, 241-4874.

GRANDE table de dessin, design italien, hydraulique, 642-2317.

LIT D'EAU à vendre, draps et douillette inclus, 325-6518.

242 SERVICES DIVERS

SI VOUS AVEZ besoin d'un disco mobile pour vos "Party de bureau" ou pour un mariage ou pour un party d'été d'un soir, il y a un "Noël Jamais" à tout ce qu'il faut pour vous, vous n'avez qu'à demander: Pierre 687-5178 ou 687-2417.

(251) MACHINERIE

CHARIOT élévateur, électrique, Crown, 2.000 lbs., 330-221-4945.

DEMANDE: réserver verticaux genre radiateur (packaged) acier inoxydable, modèle 330 à 600 gallons, téléphone: 637-4631.

ÉTAGERES pour palettes, chariots d'entrée, convoyeurs, tables, caisses, Corp. Sudo 254-7117.

SOUFFLEUSE à neige, Bureau de 26", moteur 8HP, pneus larges avec chaînes, Presseur neuve 675, 331-9216. Demandez Marc.

UN TOUR Turret 24 sur 5.000 Préfabriqué Herco, Un Millier d'articles Bridgeport équipé. Une série à métal verticale Eisei #2. Un petit tour 26" South Ben équipé. Un Lacon Turret Milling vertical avec digital équipé. Roland Bédard ou Erwin Hecker 336-9404.

OFFRES D'EMPLOIS

(304) POSTES CADRES ET PROFESSIONNELS

ARCHITECTE dynamique et expérimentée dans des projets pour promoteur-constructeur. Les projets: Robert Reiner, architecte 753-9221.

CONTREMAITRE EN PRODUCTION

Section du meuble. Expérience de 5 ans. Formation en un atelier de fabrication. Pour région de Sherb. Faire parvenir le curriculum vitae accompagné de 22 janvier au 207 rue Beuchemin à Laval J3P 2P1.

GERANT(E) D'OPERATION ET DU PERSONNEL

Demandé(e) par compagnie d'alimentation pour magasin d'alimentation. Salaire au-dessus de la moyenne. S.v.p. envoyer curriculum vitae à:

C.P. 24, SUCC. YOVILLE
MONTRÉAL H2P 2V2

(310) BUREAUX

COMMIS DE BUREAU BILINGUE

Nous avons présentement une ouverture pour une personne bilingue pour effectuer certains travaux dans: l'entrée des données, téléphonie-réceptionniste, et essuyer des vêtements (grandeur 5-10).

La candidate choisie devra faire preuve de maturité et d'initiative, et devra avoir un minimum d'un an (et plus) d'expérience dans un bureau de comptabilité.

Pour plus amples renseignements, veuillez communiquer avec:

MME FILLION
382-8250

COMPTABLE

Bilingue, pouvant prendre responsabilité de département. Crédit et collections. Minimum 8 ans d'expérience dans l'industrie du livret. Connaissance de la NCR 3200 appréciée. 381-7474.

COURS D'IMPOT GRATUIT

Possibilité d'emploi. Inscription et matériel en sus. 527-7751, 353-1880, 463-6722, 533-3141. Anglais: Italien: Jean Taton. Demandez Nadia, 254-9463.

NCR 399-NCR 499

Opérateurs (rices) d'expérience NCR 377 ou 499, bonne dactylographie, travail permanent. S'inscrire à Leonard, (S.V.P.) sans expérience vous abstenir! Appelez Diane, de 13h-17h à 227-8985.

PERSONNE DEMANDEE pour service à la clientèle (département de la relation). Préférence à ceux qui ont une expérience en électronique, en vente bilingue. Pour rendez-vous appeler: 389-8051 poste 227.

RECHERCHEUR pour projet temporaire de 20 semaines, dans centre de formation de 2 ans. Le candidat du bien-être social et parler l'une des langues suivantes en plus du français: anglais, italien, espagnol, portugais, grec et chinois. Contacter Suzanne Belanger C.P. 4, 342-1869.

SECRETARIAIRE juridique, 2 ans d'expérience. Centre-ville. 844-9744 avant 9h.

(319) VENTE, COMMERCE

COMPAGNIE sérieuse recherche vendeur motivé, débrouillard et disponible. Cours fournis, source de prospect, 474-7373.

COMPAGNIE de Renovations CONSTRUCTION est à la recherche de:

ESTIMATEURS VENDEURS

pour ses

3 DEPARTEMENTS

- Renovation
- Aluminium
- Bi-énergie

Prospect fournis (pas de porte à porter) Revenu \$28.000 + plus

- Entraînement fourni
- Possibilité de gérance

Nous demandons:

- Bilinguisme
- 25 ans à plus
- Autonomie
- Expérience minimale de 2 ans dans la vente
- Pour entrer confidentiellement

337-6064

FOURNISSEUR DE CHIFFONS pour nettoyage, serviettes industrielles, vêtements industriels, recherche vendeur (se) bilingue pour Montréal et la province, expérience en vente de l'industrie, voiture nécessaire. Veuillez adresser curriculum vitae à: La Presse, Ref: 196, C.P. 6041, Station A, Montréal H3C 3E3.

GROLIER LIMITEE

Maison d'édition depuis 60 ans au Québec. Demandons représentants avec auto. Revenu bien au-dessus de la moyenne pour personnes qualifiées. Pour application de 9-30 heures à 16-30 heures p.m., 828-1822.

REPRESENTANTS(ES)

Spécialistes en Publicité Expérience requise. Pour magazines reconnus. Maison sérieuse. Idéal pour le genre féminin. Territoire: (Montréal, Rivest, Laval, St-Jean sur Richelieu).

445-0143
DU LUNDI AU VENDREDI

REPRESENTANT(E) demandé pour la vente de produits d'ophtalmologie. Bilingue, auto requis, salaire à discuter. Appelez 276-9204 demandez Michèle.

SANAIER VENTILATION

Nous avons 2 postes de représentants à combler: nous recherchons 2 structures de vente selon votre préférence, notre produit est en demande croissante. Entraînement fourni, auto nécessaire. 474-5288, 474-3977.

TROIS représentants pour effectuer la conversion de chauffage. Secteur résidentiel et commercial. Salaire, commission et bénéfices marginaux. Contrôles Air-Luxur Inc., 382-7533.

UNE CARRIERE vous intéresserait? Si vous avez de l'entrainement et de vos idées assisté au travail, vous possédez de bons atouts et c'est justement la le genre de personne que nous recherchons. Vous êtes intéressés à poursuivre une carrière offrant d'excellentes possibilités de développement et de croissance dans un environnement innovatif? Alors, nous recherchons un représentant à temps plein ou à temps partiel. Envoyez votre curriculum vitae accompagné de deux lettres de recommandation à: M. J. Campeau, 5000, St-Jacques, suite 901, mardi, mercredi, jeudi, de 9h à midi, 13h30 à 16h.

(328) INDUSTRIE DU VÊTEMENT

CONTRACTEUR demandé pour coudre pantalons. Capacité de 3.000 à 4.000 paires par semaine. Tourné 273-2895.

(331) ENTRETIEN, SECURITE

COUPLE concierge temps partiel, 25 ans à plus, 4 1/2 jours, \$250 mensuel. Cote des Neiges, Progrès, honnête, sage. S'adresser 6211 avenue Lennox avec Van Horne 16h & 4h p.m.

COUPLE demandé pour concierge, avec expérience et références. 333-8132.

COUPLE DEMANDE: partiel, appartement formé 4x plus extra. 333-8132.

(334) SERVICES DOMESTIQUES

CHERCHE femme de ménage partant Créteil, 284-3333 après midi.

GARDIENNE demandée, 5 jours semaine, nourrie et logée, 849-5784.

GOUVERNANTE demandée pour tenir maison avec 2 enfants (2 ans, 4 ans), dans résidence privée. Possibilité d'ébergement. Salaire à discuter. Le soir, après 18h 256-7271.

GOUVERNANTES qualifiées, nourries et logées. Téléphoniez Services Papillon, entre 10h et 4h, 487-9382 ou 482-2006.

PROFESSEUR garderait enfants 3 la maison, secteur Cartierville. Tél: 334-8532.

(340) EMPLOIS DIVERS

SURINTENDANT(E) D'IMMEUBLE

Courrier en immeuble est à la recherche d'un surintendant d'immeuble avec expérience pour un édifice à bureaux du centre-ville. Aucune expérience de location nécessaire, les aptitudes seront plutôt dirigées vers le bon fonctionnement des divers services. Les budgets et la conservation d'énergie. Les responsabilités quotidiennes comprennent l'opération des systèmes et la surveillance d'un personnel de soutien et d'entretien. Nous recherchons une personne bilingue avec un minimum 5 ans d'expérience et un certificat de mécanique de machines fixes avec expérience des appareils de climatisation.

Envoyez soumettre votre résumé et vos exigences salariales à:

LES SERVICES IMMOBILIERS A.E. LEPAGE LTÉE
1367, avenue Greene
Westmount, Québec H3Z 2A8
Attention! Gestion des Immeubles Bureau du personnel 684-7788 x 340

LIVRES

Vente et achat 50.000 livres, ouvert tous les jours, 379-31-31.

MACHINE pour ongles acryliques, à vendre, 322-8559.

MACHINE à coudre industrielle, 5 Hrs, 2 aiguilles, encore sous garantie du moteur, \$900, 322-0297.

MICRO-ORDINATEUR portatif, (Carnegie 1), 64K, compact, 1600 caractères, 2 lecteurs de disques et logiciels. Meilleure offre 655-7830.

PATINS de dame blancs, grandeur 7, état neuf, \$25. Collection livres divers, 847 de valises, etc. 238-3612.

ROLEX OYSTER pour homme, acier inoxydable et 18 karats, 3 ans, récemment nettoyé, garantie, \$1.600 ferme. 756-4720.

SKI

POUBELLE du ski (surplus), échafaudages, locaux, rayonnages. Vêtements, patins, \$56 St-Laurent, 384-1315.

TRAIN électrique Lionel, complet, 2 locomotives, Royal Cash Registers, 2177 Ste-Catherine, 336-5624.

LES 80, modèle 1, 48K, 2 disques, doubleur, RS-232, interface, gestion, panier, beaucoup de programmes. Nos 689-7163.

(253) MATERIAUX DE CONSTRUCTION, MATIERES PREMIERES

PRESSWOOD importat, 716 po, 1/2 in. x 8 in. x 16 ft. Idéal pour renovations, 659-9568.

(255) EFFETS DE BUREAU, MAGASINS, RESTAURANTS

A.I. électroniques 5374 - Caisse Eclairée, 10000 Q. 684-6004.

A VENDRE ou à louer, caisses entree-trees, usagées, de tous modèles, aussi 2 caisses électroniques usagées, 527-2000, Royal Cash.

ACHAT VENTE ECHANGE Equipement de restaurant. Richard Bertrand Inc. 727-3777.

ACHAT-VENTE équipements restaurant, hôtel, bar, chaises, tables, usagées, néons. Alimex Inc., 324-1139.

APPLIÉ micro ordinateur 48K, 2 unités de disquettes, écran vert, programmes inclus. Valeur \$3000 à vendre pour \$2800. Avulco Electronics 739 optional. Laissez message, 336-9404.

AUGMENTE la capacité de votre RS-80, modèle 11. Extension de disquette occasion. 2 ou 3 unités pour disquettes de 8". Tél. 689-8272.

BAR-RESTAURANT Liquidation à restaurant, 1 bar, meilleur offre. Grumbly, 1-315-5330.

BUREAU en chine idéal pour professionnel. Prix à discuter. 579-7444 entre midi et 8h p.m.

CLASSEURS lateraux, 4 tirants, état neuf, \$175 chacun, 748-9623.

DACTYLO Olivetti, électronique, 12-121, IBM, électronique 75, 5e-clavier, 11 avec correcteur, dactylographe Rex Rotary, appareils à dicter et Stenotype, machine à chèque, bureau, tout/eau, etc. 274-8482.

DACTYLOS, location, vente, échange, réparations. Dactylographes, mini-secheuses, service rapide. Arrangement Belanger, 270-8482.

EQUIPEMENT de restaurant, à vendre à bon prix, 689-8720.

EQUIPEMENT salon cuir, pour dames.

MACHINE à gisier fondeuse omnimax. Surbeum ou Adec. Aussi disque 13 po., 487-9733 poste 10, soir 653-9276.

MILITAIRE objets et médailles, épées, unifômes. Soir 674-3261.

NOUS achetons tous vos vieux bijoux en or, pavans comptant, 463-3649.

PIANO demandé, paiements comptant, 728-1655, Brunel Piano.

VOUS AVEZ quelque chose à donner? L'Ami des Pauvres, 598-8557, soir 528-5130.

(307) SANTÉ, SERVICES COMMUNAUTAIRES, EDUCATION

SASKATOON

Catholic Board of Education OFFRE D'EMPLOI ENSEIGNANT(E) À PLEIN TEMPS

On invite les candidatures des enseignants (es) de foi catholique au poste à temps plein, au niveau de la 2e année de l'école française de Saskatoon. Le ou la candidat(e) choisie(e) entrera en fonction au début de l'année scolaire. Une excellente connaissance de la langue française est essentielle.

Pour de plus amples renseignements veuillez téléphoner à l'École Française de 1-306-343-1662.

Personne intéressée, veuillez envoyer votre curriculum vitae, une lettre de motivation, un curriculum vitae, un dossier de candidature au: Educational Services Department Saskatchewan Board of Education 420, 22e rue est, Saskatoon, Sask. S7K 1X3.

(310) BUREAUX

ABSOLUMENT besoin téléphonique, pour scintillation, salaire horaire, 748-6383, 748-7341.

AGENCE de VOYAGES, centre-ville, recherche une personne pour faire la comptabilité sur ordinateur. Bonne expérience requise. Pour rendez-vous appelez Linda 871-0709.

AGENT de VOYAGE demandé, min 3 ans d'expérience. 227-3191.

C.A. cherche steno. Ecrire La Presse, Ref. 196, C.P. 6041, Succ. A, Mt. H3C 3E2.

CENTRE VILLE réceptionniste-dactylo, bilingue, curriculum vitae, jusqu'à 75 janvier 83, steno, dactylo, 2000 à l'année, la Presse, ref 196, C.P. 6041, Succ. A, Montréal H3C 3E2.

COMMIS bureau bilingue, dactylo, aptitude à vendre, pour prendre commandes au téléphone, travail permanent, de 8h à 5h, \$180 semaine, augmentations par périodes. Écrire: Jean-Pierre, 1034 St-Hubert, St-Léonard, C.P. 121, Montréal-Nord H2L 2L2. Tilling de 10h, am à 3h, pm, au: 282-1655.

COMMIS COMPTABLE, avec expérience demandée(e) pour s'occuper des comptes à payer, incluant la reconnaissance des comptes fournisseurs, faire le report au caisse débourser et au journal des achats, sur un système en ligne. Letra (lettrici) candidat(e) idéal(e) devra être bilingue, flexible et travailler sous un minimum de supervision. Envoyer votre curriculum vitae à: Givaudan Linc, 4131 Sherbrooke ouest, Montréal, Québec H3Z 1B7. Attention: Michel Letourneau.

COMMIS DACTYLO

Requis pour un département d'hyppothèques d'une compagnie d'assurance située au centre-ville. La personne doit être parfaitement bilingue (oral et écrit), posséder une bonne dactylographie (50 mm) et devra avoir une facilité de communication avec le public; 3 ans d'expérience précédente dans un bureau d'hyppothèques sera un avantage. Veuillez adresser à: M. J. Campeau, 5000, St-Jacques, suite 901, mardi, mercredi, jeudi, de 9h à midi, 13h30 à 16h.

(319) VENTE, COMMERCE

COMPAGNIE sérieuse recherche vendeur motivé, débrouillard et disponible. Cours fournis, source de prospect, 474-7373.

COMPAGNIE de Renovations CONSTRUCTION est à la recherche de:

ESTIMATEURS VENDEURS

pour ses

3 DEPARTEMENTS

- Renovation
- Aluminium
- Bi-énergie

Prospect fournis (pas de porte à porter) Revenu \$28.000 + plus

- Entraînement fourni
- Possibilité de gérance

Nous demandons:

- Bilinguisme
- 25 ans à plus
- Autonomie
- Expérience minimale de 2 ans dans la vente
- Pour entrer confidentiellement

337-6064

FOURNISSEUR DE CHIFFONS pour nettoyage, serviettes industrielles, vêtements industriels, recherche vendeur (se) bilingue pour Montréal et la province, expérience en vente de l'industrie, voiture nécessaire. Veuillez adresser curriculum vitae à: La Presse, Ref: 196, C.P. 6041, Station A, Montréal H3C 3E3.

GROLIER LIMITEE

Maison d'édition depuis 60 ans au Québec. Demandons représentants avec auto. Revenu bien au-dessus de la moyenne pour personnes qualifiées. Pour application de 9-30 heures à 16-30 heures p.m., 828-1822.

REPRESENTANTS(ES)

Spécialistes en Publicité Expérience requise. Pour magazines reconnus. Maison sérieuse. Idéal pour le genre féminin. Territoire: (Montréal, Rivest, Laval, St-Jean sur Richelieu).

445-0143
DU LUNDI AU VENDREDI

REPRESENTANT(E) demandé pour la vente de produits d'ophtalmologie. Bilingue, auto requis, salaire à discuter. Appelez 276-9204 demandez Michèle.

SANAIER VENTILATION

Nous avons 2 postes de représentants à combler: nous recherchons 2 structures de vente selon votre préférence, notre produit est en demande croissante. Entraînement fourni, auto nécessaire. 474-5288, 474-3977.

TROIS représentants pour effectuer la conversion de chauffage. Secteur résidentiel et commercial. Salaire, commission et bénéfices marginaux. Contrôles Air-Luxur Inc., 382-7533.

UNE CARRIERE vous intéresserait? Si vous avez de l'entrainement et de vos idées assisté au travail, vous possédez de bons atouts et c'est justement la le genre de personne que nous recherchons. Vous êtes intéressés à poursuivre une carrière offrant d'excellentes possibilités de développement et de croissance dans un environnement innovatif? Alors, nous recherchons un représentant à temps plein ou à temps partiel. Envoyez votre curriculum vitae accompagné de deux lettres de recommandation à: M. J. Campeau, 5000, St-Jacques, suite 901, mardi, mercredi, jeudi, de 9h à midi, 13h30 à 16h.

(328) INDUSTRIE DU VÊTEMENT

CONTRACTEUR demandé pour coudre pantalons. Capacité de 3.000 à 4.000 paires par semaine. Tourné 273-2895.

(331) ENTRETIEN, SECURITE

COUPLE concierge temps partiel, 25 ans à plus, 4 1/2 jours, \$250 mensuel. Cote des Neiges, Progrès, honnête, sage. S'adresser 6211 avenue Lennox avec Van Horne 16h & 4h p.m.

COUPLE demandé pour concierge, avec expérience et références. 333-8132.

COUPLE DEMANDE: partiel, appartement formé 4x plus extra. 333-8132.

(334) SERVICES DOMESTIQUES

CHERCHE femme de ménage partant Créteil, 284-3333 après midi.

GARDIENNE demandée, 5 jours semaine, nourrie et logée, 849-5784.

GOUVERNANTE demandée pour tenir maison avec 2 enfants (2 ans, 4 ans), dans résidence privée. Possibilité d'ébergement. Salaire à discuter. Le soir, après 18h 256-7271.

GOUVERNANTES qualifiées, nourries et logées. Téléphoniez Services Papillon, entre 10h et 4h, 487-9382 ou 482-2006.

PROFESSEUR garderait enfants 3 la maison, secteur Cartierville. Tél: 334-8532.

(340) EMPLOIS DIVERS

SURINTENDANT(E) D'IMMEUBLE

Courrier en immeuble est à la recherche d'un surintendant d'immeuble avec expérience pour un édifice à bureaux du centre-ville. Aucune expérience de location nécessaire, les aptitudes seront plutôt dirigées vers le bon fonctionnement des divers services. Les budgets et la conservation d'énergie. Les responsabilités quotidiennes comprennent l'opération des systèmes et la surveillance d'un personnel de soutien et d'entretien. Nous recherchons une personne bilingue avec un minimum 5 ans d'expérience et un certificat de mécanique de machines fixes avec expérience des appareils de climatisation.

Envoyez soumettre votre résumé et vos exigences salariales à:

LES SERVICES IMMOBILIERS A.E. LEPAGE LTÉE
1367, avenue Greene
Westmount, Québec H3Z 2A8
Attention! Gestion des Immeubles Bureau du personnel 684-7788 x 340

NOUVEAU MARCHÉ AUX PUCES

sera ouvert tous les SAMEDIS-DIMANCHES

à Montréal

à l'ancien 83, au 2351 rue Chamby

à partir du 13 janvier 83.

à l'ancien 83, au 2351 rue Chamby

à partir du 13 janvier 83.

à l'ancien 83, au 2351 rue Chamby

à partir du 13 janvier 83.

à l'ancien 83, au 2351 rue Chamby

à partir du 13 janvier 83.

à l'ancien 83, au 2351 rue Chamby

à partir du 13 janvier 83.

(228) ON DEMANDE A ACHETER

ACHAT APPARELS MENAGERS

Poêles, réfrigérateurs, mini-lavages, mini-secheuses, compoteuses. Prixos extrêmement bas. Nous comptons, allons chercher.

525-9680

ACHETE disques usagés 33 tours bon état. G Rivest, 527-7170.

ACHETONS livres usagés, toutes sortes, bon prix, 669-3763, 585-9232.

ACHETONS poêles réfrigerateurs, laveuses secheuses, service rapide. Arrangement Belanger, 270-8482.

ACHETONS bilions, bagues en or, pour valeur ou usage. Pompe de 12-16, 256 St-Catherine, 328-3628.

EQUIPEMENT salon cuir, pour dames.

MACHINE à gisier fondeuse omnimax. Surbeum ou Adec. Aussi disque 13 po., 487-9733 poste 10, soir 653-9276.

MILITAIRE objets et médailles, épées, unifômes. Soir 674-3261.

NOUS achetons tous vos vieux bijoux en or, pavans comptant, 463-3649.

PIANO demandé, paiements comptant, 728-1655, Brunel Piano.

VOUS AVEZ quelque chose à donner? L'Ami des Pauvres, 598-8557, soir 528-5130.

(310) BUREAUX

ABSOLUMENT besoin téléphonique, pour scintillation, salaire horaire, 748-6383, 748-7341.

AGENCE de VOYAGES, centre-ville, recherche une personne pour faire la comptabilité sur ordinateur. Bonne expérience requise. Pour rendez-vous appelez Linda 871-0709.

AGENT de VOYAGE demandé, min 3 ans d'expérience. 227-3191.

C.A. cherche steno. Ecrire La Presse, Ref. 196, C.P. 6041, Succ. A, Mt. H3C 3E2.

CENTRE VILLE réceptionniste-dactylo, bilingue, curriculum vitae, jusqu'à 75 janvier 83, steno, dactylo, 2000 à l'année, la Presse, ref 196, C.P. 6041, Succ. A, Montréal H3C 3E2.

COMMIS bureau bilingue, dactylo, aptitude à vendre, pour prendre commandes au téléphone, travail permanent, de 8h à 5h, \$180 semaine, augmentations par périodes. Écrire: Jean-Pierre, 1034 St-Hubert, St-Léonard, C.P. 121, Montréal-Nord H2L 2L2. Tilling de 10h, am à 3h, pm, au: 282-1655.

COMMIS COMPTABLE, avec expérience demandée(e) pour s'occuper des comptes à payer, incluant la reconnaissance des comptes fournisseurs, faire le report au caisse débourser et au journal des achats, sur un système en ligne. Letra (lettrici) candidat(e) idéal(e) devra être bilingue, flexible et travailler sous un minimum de supervision. Envoyer votre curriculum vitae à: Givaudan Linc, 4131 Sherbrooke ouest, Montréal, Québec H3Z 1B7. Attention: Michel Letourneau.

COMMIS DACTYLO

Requis pour un département d'hyppothèques d'une compagnie d'assurance située au centre-ville. La personne doit être parfaitement bilingue (oral et écrit), posséder une bonne dactylographie (50 mm) et devra avoir une facilité de communication avec le public; 3 ans d'expérience précédente dans un bureau d'hyppothèques sera un avantage. Veuillez adresser à: M. J. Campeau, 5000, St-Jacques, suite 901, mardi, mercredi, jeudi, de 9h à midi, 13h30 à 16h.

(319) VENTE, COMMERCE

COMPAGNIE sérieuse recherche vendeur motivé, débrouillard et disponible. Cours fournis, source de prospect, 474-7373.

COMPAGNIE de Renovations CONSTRUCTION est à la recherche de:

ESTIMATEURS VENDEURS

pour ses

3 DEPARTEMENTS

- Renovation
- Aluminium
- Bi-énergie

Prospect fournis (pas de porte à porter) Revenu \$28.000 + plus

- Entraînement fourni
- Possibilité de gérance

Nous demandons:

- Bilinguisme
- 25 ans à plus
- Autonomie
- Expérience minimale de 2 ans dans la vente
- Pour entrer confidentiellement

337-6064

FOURNISSEUR DE CHIFFONS pour nettoyage, serviettes industrielles, vêtements industriels, recherche vendeur (se) bilingue pour Montréal et la province, expérience en vente de l'industrie, voiture nécessaire. Veuillez adresser curriculum vitae à: La Presse, Ref: 196, C.P. 6041, Station A, Montréal H3C 3E3.

GROLIER LIMITEE

Maison d'édition depuis 60 ans au Québec. Demandons représentants avec auto. Revenu bien au-dessus de la moyenne pour personnes qualifiées. Pour application de 9-30 heures à 16-30 heures p.m., 828-1822.

REPRESENTANTS(ES)

Spécialistes en Publicité Expérience requise. Pour magazines reconnus. Maison sérieuse. Idéal pour le genre féminin. Territoire: (Montréal, Rivest, Laval, St-Jean sur Richelieu).

445-0143
DU LUNDI AU VENDREDI

REPRESENTANT(E) demandé pour la vente de produits d'ophtalmologie. Bilingue, auto requis, salaire à discuter. Appelez 276-9204 demandez Michèle.

SANAIER VENTILATION

Nous avons 2 postes de représentants à combler: nous recherchons 2 structures de vente selon votre préférence, notre produit est en demande croissante. Entraînement fourni, auto nécessaire. 474-5288, 474-3977.

TROIS représentants pour effectuer la conversion de chauffage. Secteur résidentiel et commercial. Salaire, commission et bénéfices marginaux. Contrôles Air-Luxur Inc., 382-7533.

UNE CARRIERE vous intéresserait? Si vous avez de l'entrainement et de vos idées assisté au travail, vous possédez de bons atouts et c'est justement la le genre de personne que nous recherchons. Vous êtes intéressés à poursuivre une carrière offrant d'excellentes possibilités de développement et de croissance dans un environnement innovatif? Alors, nous recherchons un représentant à temps plein ou à temps partiel. Envoyez votre curriculum vitae accompagné de deux lettres de recommandation à: M. J. Campeau, 5000, St-Jacques, suite 901, mardi, mercredi, jeudi, de 9h à midi, 13h30 à 16h.

(328) INDUSTRIE DU VÊTEMENT

CONTRACTEUR demandé pour coudre pantalons. Capacité de 3.000 à 4.000 paires par semaine. Tourné 273-2895.

(331) ENTRETIEN, SECURITE

COUPLE concierge temps partiel, 25 ans à plus, 4 1/2 jours, \$250 mensuel. Cote des Neiges, Progrès, honnête, sage. S'adresser 6211 avenue Lennox avec Van Horne 16h & 4h p.m.

COUPLE demandé pour concierge, avec expérience et références. 333-8132.

COUPLE DEMANDE: partiel, appartement formé 4x plus extra. 333-8132.

(334) SERVICES DOMESTIQUES

CHERCHE femme de ménage partant Créteil, 284-3333 après midi.

GARDIENNE demandée, 5 jours semaine, nourrie et logée, 849-5784.

GOUVERNANTE demandée pour tenir maison avec 2 enfants (2 ans, 4 ans), dans résidence privée. Possibilité d'ébergement. Salaire à discuter. Le soir, après 18h 256-7271.

GOUVERNANTES qualifiées, nourries et logées. Téléphoniez Services Papillon, entre 10h et 4h, 487-9382 ou 482-2006.

PROFESSEUR garderait enfants 3 la maison, secteur Cartierville. Tél: 334-8532.

(340) EMPLOIS DIVERS

SURINTENDANT(E) D'IMMEUBLE

Courrier en immeuble est à la recherche d'un surintendant d'immeuble avec expérience pour un édifice à bureaux du centre-ville. Aucune expérience de location nécessaire, les aptitudes seront plutôt dirigées vers le bon fonctionnement des divers services. Les budgets et la conservation d'énergie. Les responsabilités quotidiennes comprennent l'opération des systèmes et la surveillance d'un personnel de soutien et d'entretien. Nous recherchons une personne bilingue avec un minimum 5 ans d'expérience et un certificat de mécanique de machines fixes avec expérience des appareils de climatisation.

Envoyez soumettre votre résumé et vos exigences salariales à:

LES SERVICES IMMOBILIERS A.E. LEPAGE LTÉE
1367, avenue Greene
Westmount, Québec H3Z 2A8
Attention! Gestion des Immeubles Bureau du personnel 684-7788 x 340

(230) ENTRETIEN DE LA MAISON

A-BAS PRIX, menuiserie, réparation briques, plâtre, peinture, réparation de foyer, 688-2772.

A PRIX MODIQUE, céramique, plâtre, renovations complètes, salles de bain et cuisines. Estimation gratuite. Bois 653-3886.

DECORATION RENOVATION PEINTURE PLÂTRE LAVAGE

Claude Serge, 334-3307, 430-2152.

GRAND SPECIAL peinture en bâtiment extérieur et intérieur, céramique, plâtre, avec ou sans de tapisserie, renovations en tous genres. 354-8557.

PEINTURE extérieure - intérieure, travaux mur, plafond, 637-2199.

PEINTURE soignée, intérieure, tapisserie, plâtre, garantie, estimation gratuite. 524-8089.

(232) CORPS DE MÉTIER

EBENISTE cherche gros et petits contrats. Meubles sur mesure. Prix bon prix. 327-9746, Guy.

MARIS Electricité, chauffage, plâtre, en électrique. 274-6903, 277-2109.

MENUSIER RENOVATION intérieure, finition, gypoc, armure, 904-6503, 522-2624, 934-0087.

BLANCHIR: sablage, finition, épave. 210-8661, M. Nadon.

POSEUR tapis, parlet, céramique, ouvrage garanti, 354-1641.

(257) IMPRIMERIE

AB DICK 360 - Livraison chaîne, compwriter 11 avec fontes, cireuse, pilieuse etc. 598-8242, 598-1012

NOUVEAU NUMÉROTEUR

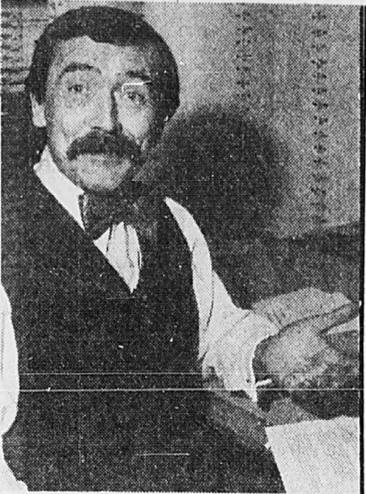
par Laurent Duceit, 729-1658

(261) ENTRETIEN, RÉPARATIONS

A BAS PRIX peinture, plâtre, gypoc. Renovations Roger, 527-6963.

A BAS PRIX, peinture, plâtre, réparations générales. 843-8279.

A BAS P



(Photo René Picard, La Presse)

M. Jean-Louis Robillard

L'Archifète: première offensive publique des architectes

En ce temps de tranquillité économique que les architectes québécois préparent fébrilement, ces jours-ci, une grande fête de l'architecture, « L'Archifète » précisément, un événement qui se déroulera au mois de mai et qui devrait soulever l'intérêt général de la nation. Ce sera la première offensive des architectes et de leur Ordre en vue de sensibiliser les divers publics à la nécessité de bien aménager l'environnement urbain. Pour atteindre cet objectif les énergies sont dirigées d'abord vers le milieu scolaire; les créateurs de notre « bâti » sont en train de fonder « l'école de l'espace »; et elles visent, ensuite, tous les communicateurs adultes, à commencer par ceux du gouvernement.

JEAN-PIERRE BONHOMME

Pourquoi fêter par les temps qui courent ? se demande-t-on naturellement.

L'Archifète, en réalité, est d'abord une gigantesque campagne d'information dirigée vers le public, une façon de « réveiller » la nation à la nécessité de bien aménager ses espaces. Et puis, lorsqu'on y songe suffisamment, il ne se produira pas de regain économique qui vaille sans une véritable reprise dans le domaine de l'aménagement de nos espaces vitaux, dans celui de la construction de l'habitation notamment, nous répond le directeur général de la manifestation, l'architecte-enseignant Jean-Louis Robillard. L'Archifète est donc à cet égard annonciatrice d'un espoir économique nouveau, d'un espoir d'ordre esthétique, également, vu la faiblesse générale du design.

À lire la documentation au sujet de cette « célébration publique » de l'architecture qui se déroulera tant à Québec qu'à Montréal, on s'aperçoit que le cadre officiel de l'événement, la « Semaine nationale de l'Architecture » et les multiples activités connexes qui s'échelonnent tout le long du printemps, dont les colloques, les congrès et les expositions, constitueront et quelque sorte les premiers Etats Généraux de l'Architecture d'ici. L'architecture va enfin se montrer par la grande porte.

L'entreprise la plus ambitieuse, dans ce cadre informatif général, est sans contredit l'organisation de « l'École de l'Espacé », par laquelle on sensibilisera la jeunesse à la nécessité de « poser un regard attentif sur le milieu bâti qui l'entoure ». Les cours de l'Archifète, justement, se situeront à la Place du Complexe Desjardins à Montréal et au Manège Militaire de Québec, où des groupes d'enfants du primaire (7 à 11 ans) créeront, sous la direction des enseignants et des architectes, deux « villes-synthèse », composées de divers « coins de rues ». Ce seront les « villes imaginées » nouvelles.

Mais la sensibilisation scolaire sera multiforme. On organisera, en collaboration avec les responsables du milieu scolaire, deux douzaines de « groupes-classes » qui « démontreront la capacité des enfants à expérimenter le processus de design architectural », un concours de dessin annuel de la Commission des écoles catholiques de Montréal sur ce thème de l'École de l'Espacé et un colloque pour les enseignants du primaire et du secondaire par le moyen d'un « guide didactique » conçu par le Musée des Beaux-Arts de Montréal. Un adolescent du niveau secondaire ou collégial sera « nommé » ministre de l'Habitat; on veut par là sensibiliser la jeunesse en soulignant une initiative du ministère québécois de l'Habitat. En effet celui-ci va lancer, durant l'Archifète, un concours pour la réalisation du modèle d'une unité multiple d'habitation à prix modique.

Pourquoi tout ce branle-bas scolaire ? Parce qu'on peut atteindre les adultes par leurs enfants, d'une part, et que la formation du goût architectural, dont les lacunes sont évidentes en Amérique du Nord, commence sur les bancs de classe, explique Jean-Louis Robillard. Les architectes espèrent ainsi briser le cercle vicieux où ils sont enfermés. Ceux-ci, dit-il, « se butent souvent à la très dure réalité de l'incompréhension presque totale de la part du grand public; car ses connaissances de l'espace n'ont pas fait l'objet d'un enseignement général ». Au contraire, poursuit-il, « ces connaissances sont demeurées le lot d'un petit nombre d'universitaires et, en conséquence, l'architecture n'est pas encore considérée d'intérêt public ».

Le colloque sur « l'architecture et l'identité culturelle », qui se déroulera sous les auspices du département de design de l'Université du Québec, du 22 au 25 mai, devrait aborder cette question de la formation de la jeunesse à la qualité du milieu. Mentionnons enfin, pour l'avantage du grand public en général, la mise sur pied, ce printemps, des *Architours*. Ce seront de nouvelles visites architecturales guidées multiples, groupées sous sept thèmes, les « petites patries » par exemple, qui « feront découvrir des éléments du milieu bâti mal connus ou carrément inconnus ».

DÉCÈS

ABRAHAMSON (Joseph «Jockey»)
ALARIE (Raoul)
AMESSE (Georgina)
BELANGER (M. Jean-B.)
ARCHAMBAULT (Donald)
BERTRAND (J.-Salomon)
BRIEN (Maria)
CANTIN (Annette)
CHAPUT (Mme Eugène)
CHARTRAND (Thérèse)
CLÉROUX (René)
CREVIER (Mary)
DASSYLVA (Antoine)
DECELLES (Michel)
DESCHÈNES (Paul)
DESROCHES-GAREAU (Jeannine)
DESROSIERS (Mme Claire)
DUCHEMIN (Doris Lavergne)
DUFRESNE (Gabrielle)
DURSO (Joseph)
FABRE (Nicole)
FREZZA (Armand)
GIGNAC (Jules)
JOANNIS (Florida)
JOLY (Herman)
JOYAL (Gisèle)

ARCHAMBAULT (Donald)
À la résidence Berthelme-du-Tremblay, le 16 janvier 1983, est décédé, après une longue maladie, Mme Donald Archambault, épouse de feu Dr J.-A. Archambault, meurtrier de l'Édmond et Marie. Exposée mardi le 18, de 2h à 10h p.m. aux salons **Urgel Bourgie Ltée et J.R. Deslauriers Ltée, 5650, chemin Côte-des-Neiges**. Une messe commémorative sera célébrée mercredi le 19 courant, à 10h a.m. à la résidence Berthelme-du-Tremblay, dans la plus stricte intimité. Selon ses vœux, la dépouille sera incinérée et les cendres déposées dans le caveau familial de St-Paul-Ermitte. S.V.P. pas de fleurs.

BERTRAND (J.-Salomon)
À Vimont, le 16 janvier 1983, à l'âge de 76 ans, est décédé J.-Salomon Bertrand, époux de Laurette Séguin, père d'Yolande, Pierre et Ghislaine, grand-père de plusieurs petits-enfants. Les funérailles auront lieu mardi le 19 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée et J.M.D. Cyr Enr., 1856, boul. des Laurentides**, pour se rendre à l'église Ste-Béatrice, où le service sera célébré à 2h p.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation. S.V.P. pas de fleurs, des offrandes de messes seraient appréciées.

BRIEN (Maria)
À Montréal, le 17 janvier 1983, à l'âge de 88 ans, est décédée Mme veuve Maria Brien, née Perreault, épouse de feu Paul Brien. Elle laisse dans le deuil ses trois sœurs: Hélène Décarie, Marie-Dorine et Gemme Kaysner et ses frères: Charles et Candide, ainsi que belles-sœurs, beaux-frères, neveux et nièces. Les funérailles auront lieu mardi le 19 courant. Le convoi funéraire partira de la maison funéraire **Wray, Walton, Wray 1459, rue Towers (angle boul. de Maisonneuve ouest)**, pour se rendre à l'église St-Leon de Westmount où le service sera célébré à 2h p.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation. Pas de fleurs, des dons pour les enfants infirmes, seraient appréciés.

CANTIN (Annette)
À Montréal, le 17 janvier 1983, à l'âge de 71 ans, est décédée Mme veuve Annette Cantin, née Annette Sauvageau. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Gilles, Claude et Robert; sa sœur: Marjolaine; ses frères: Louis, Louis et Marcel; son époux, ses enfants: Martial et Marcel; sa belle-mère: Yvonne; ses sœurs: Marcelle, Germaine, Louise, et Geneviève; ses beaux-frères: Robert et Roger; ainsi que plusieurs petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Alfred Dallaire Inc., 438, rue Notre-Dame, 438**, pour se rendre à l'église du Précieux-Sang, où le service sera célébré à 2h00 et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation. Salon fermé de 5h à 7h.

AMESSE (Georgina)
À l'île Perrot, le 15 janvier 1983, à l'âge de 68 ans, est décédée Georgina Tanguay, épouse d'Eugène Amesse. Elle laisse dans le deuil ses frères et sœurs: Basile, Caroline, Marcelle, Anne-Marie, Gemma, Alice, Doris, Flavius, Jean-Charles, Léona, Romuald et René, ainsi que plusieurs neveux et nièces. Les funérailles auront lieu mardi le 18 courant à 15h en la chapelle des salons funéraires **du Parc, au Parc Commémoratif de Montréal, 3955, Côte-de-Liesse, coin St-Croix, Ville Saint-Laurent**, suivis de la crémation au même endroit. Salons ouverts mardi à 13h.

BELANGER (M. Jean-B.)
Subitement à Sorel, le 16 janvier 1983, à l'âge de 69 ans, est décédé M. Jean-B. Bélanger, époux de Louise Lemoine, demeurant au 34, rue Tétroua, Sorel. M. Bélanger laisse dans le deuil, outre son épouse, deux fils et une belle-fille: M. Paul-B. Bélanger et son épouse Suzanne Marchand, de Montréal. M. Jean-B. Bélanger, de Vancouver, de petits-enfants: Amélie, Philippe, Bélanger, de Montréal, un frère et une belle-sœur M. et Mme François Bélanger, de Québec, une sœur Mlle Odile Bélanger, de Québec, ses beaux-frères et belles-sœurs: M. et Mme Bernard Lemoine, de Montréal, M. et Mme Pierre Lemoine, de Montréal, M. Jean-C. Lemoine-Audin, de Trois-Rivières, Mlle Cécile Lemoine, de Québec, Mme Gerry Snow, de Conn., M. Louis-Paul Larochelle, de Sillery, Québec. Les funérailles auront lieu mercredi le 19 courant. Le convoi funéraire partira de la résidence funéraire **Fernand Lefebvre Ltée, 180, rue Prince, Sorel**, pour se rendre à l'église St-Gabriel, où le service sera célébré à 14h et de là au cimetière de Sorel, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation. Heures de visites de 14h à 17h et 19h à 22h.

DÉCÈS REMERCIEMENTS IN MEMORIAM

CHARTRAND (Thérèse)
À Montréal, le 17 janvier 1983, à l'âge de 74 ans, est décédée Mme Rémée Chartrand, née Thérèse Doré. Outre son époux, elle laisse dans le deuil, un frère Elzéar (Pit), ainsi que plusieurs neveux et nièces. Les funérailles auront lieu mercredi le 19 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 4240, rue Adam**, pour se rendre à l'église St-Barnabé, où le service sera célébré à 2h p.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

CLÉROUX (René)
Au Centre Hospitalier Notre-Dame-de-la-Merci, le 16 janvier 1983, à l'âge de 91 ans, est décédé M. René Cléroux, époux de feue Blanche Gobeille. Il laisse dans le deuil ses fils: Jacques, époux de Denise Dutil, Michel, époux de Renée Sénécal et François, ses petits-enfants: Jean, Michelle et Yves, sa sœur Cécile (Mme Jean Gagnon). Les funérailles auront lieu mercredi le 19 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée et J.R. Deslauriers Ltée, 790, boul. Ste-Croix, St-Laurent**, pour se rendre à l'église St-Hippolyte, où le service sera célébré à 11h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation. Heures de visites de 2h à 10h p.m.

CREVIER (Mary)
À Montréal, le 17 janvier 1983, à l'âge de 86 ans, est décédée Mme veuve Mary Crevier, née Mary Murphy. Elle laisse ses enfants: Ovide, époux de Patricia, Ethel, épouse de Bernard Séguin, Thérèse, épouse de feu Georges Crevier, Évelyne, Irène, épouse de Robert Domingue, Germaine, épouse d'André Rousseau, Jeannine, épouse de Gilles Léveillé, Jeanne Crevier-Desroches, ainsi que plusieurs petits-enfants et arrière-petits-enfants. Les funérailles auront lieu mercredi le 19 courant. Le convoi funéraire partira des salons **T. Sansregret Ltée, 4419 est, rue Beauharnois**, pour se rendre à l'église St-Jean-Vianney, où le service sera célébré à 2h p.m. et au cimetière de Ste-Anne-de-Bellevue, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DASSYLVA (Antoine)
À La Malbaie, le 15 janvier 1983, à l'âge de 75 ans, est décédé M. Antoine Dassylva, époux d'Amrita Gagné. Il laisse dans le deuil son épouse, ses enfants: Jean-Louis, époux de Martine, Yvonne, épouse de Hugues Rousseau, Emilien, épouse de Cécile Doucet, Ghislain, épouse de Ginette Hébert, Louis-Georges, époux de Renée Hébert, Marie-Claude, épouse de Jean-Paul Carrière, ses beaux-frères et belles-sœurs: Sœur Ange de la Providence, Béatrice Vézina, Sœur Aline de Marie, Gisèle Vézina, Rita Vézina mariée à Welly Thérien, Colette Vézina mariée à Rosaire Lemay, Rose Alice Gervais, Hélène Vézina, Rachel Vézina, Jeannette Julien, ainsi que plusieurs oncles, tantes, petits-enfants, neveux, cousins, cousines et amis. Prière de ne pas envoyer de fleurs, des dons à la Société canadienne du cancer ou des prières seraient appréciés.

DECELLES (Michel)
À Boucherville, le 17 janvier 1983, à l'âge de 38 ans, est décédé Michel Decelles, époux de Claudette Coallier demeurant au 628 rue Ste-Famille à Boucherville. Outre son épouse, il laisse ses fils Jocelyn, sa mère, Mme Paul Decelles (Gerty Angell), ses belles-sœurs Jacqueline, Pauline, et Gisèle Coallier; son beau-frère Gilles Coallier et son épouse Nicole Rheaume ainsi que plusieurs tantes, oncles et nièces. Les funérailles auront lieu vendredi le 21 courant. Le convoi funéraire partira de la résidence **Magnus Poirier Inc., 7100, rue**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation. Salon fermé de 7h à 10h.

DESCHÈNES (Paul)
À Montréal, le 17 janvier 1983, à l'âge de 80 ans, est décédé M. Paul Deschênes, époux de Lucienne Paquette. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira de la résidence funéraire **Magnus Poirier Inc., 7100, rue**, pour se rendre à l'église Notre-Dame-d'Anjou, où le service sera célébré à 2h p.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation. Heures de visites de 14h à 17h et 19h à 22h.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée 7384, rue St-Denis**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation. Salon fermé de 7h à 10h. Direction Granato Enrg.

FABRE (Nicole)
À Montréal, le 15 janvier 1983, à l'âge de 67 ans, est décédée Nicole Dubuc, épouse de feu Marcel Fabre, demeurant rue Tellier. Mère de Paulette (épouse de Yvan Fournier), Pierre (époux de Claire Godin); ainsi que plusieurs petits-enfants. Les funérailles auront lieu mercredi le 19 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Giguère & Tomassio Inc., 8989, rue Hochelaga**, pour se rendre à l'église St-Bernard, où le service sera célébré à 10h00 et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation. Heures de visites de 14h à 17h et 19h à 22h.

FREZZA (Armand)
À Montréal, le 16 janvier 1983, à l'âge de 67 ans, est décédé M. Armand Frezza, fils de feu Francesco Frezza et de feu Adelina DiCesare. Il laisse son amie: Pauline Duc; ses frères: Dominique (Claire Perry), Arthur (Pauline Haive), ses sœurs: Mme Constante (Rose), Mme veuve Angélique Controne; ses belles-sœurs: Mme veuve Vincent Frezza (Victoire Binda); ainsi que plusieurs neveux et nièces. Les funérailles auront lieu mercredi le 19 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Alfred Dallaire Inc., 2645 est, boul. Henri-Bourassa**, pour se rendre à l'église de la Visitation, où le service sera célébré à 14h, et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DESROCHES-GAREAU (Jeannine)
À Montréal, le 16 janvier 1983, à l'âge de 64 ans, est décédée Jeannine Desroches-Gareau. Elle laisse dans le deuil, un frère Léon Nairn, son neveu Jean-Pierre Nairn. Les funérailles auront lieu mercredi le 19 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Alfred Dallaire Inc., 2645 est, boul. Henri-Bourassa**, pour se rendre à l'église de la Visitation, où le service sera célébré à 14h, et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DESROSIERS (Mme Claire)
À Montréal, le 17 janvier 1983 à l'âge de 58 ans, est décédée Mme Claire Desrosiers, née Claire Bergeron. Outre son époux, elle laisse ses frères et sœurs: Robert (Alice Guérin), Fleurette (Roger Coubeil), Gilberte (Lionel Dufault), Bruno, Jacqueline (Henri-Paul Bouchard), Giséle (Gustave Robillard), sa belle-sœur Denise Desrosiers et ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Alfred Dallaire Inc., 6200, boul. Légar**, pour se rendre à l'église Ste-Cécile, où le service sera célébré à 14h et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DUCHEMIN (Doris Lavergne)
À Montréal, le 17 janvier 1983, à l'âge de 62 ans, 8 mois, Doris Lavergne, épouse de Robert Duchemin, demeurant au 4870, rue Edward, Pierrefonds. Les funérailles auront lieu mercredi le 19 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 4251 est, rue Jean-Talton**, pour se rendre à l'église St-Edouard, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DESROCHES-GAREAU (Jeannine)
À Montréal, le 16 janvier 1983, à l'âge de 64 ans, est décédée Jeannine Desroches-Gareau. Elle laisse dans le deuil, un frère Léon Nairn, son neveu Jean-Pierre Nairn. Les funérailles auront lieu mercredi le 19 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Alfred Dallaire Inc., 2645 est, boul. Henri-Bourassa**, pour se rendre à l'église de la Visitation, où le service sera célébré à 14h, et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DESROSIERS (Mme Claire)
À Montréal, le 17 janvier 1983 à l'âge de 58 ans, est décédée Mme Claire Desrosiers, née Claire Bergeron. Outre son époux, elle laisse ses frères et sœurs: Robert (Alice Guérin), Fleurette (Roger Coubeil), Gilberte (Lionel Dufault), Bruno, Jacqueline (Henri-Paul Bouchard), Giséle (Gustave Robillard), sa belle-sœur Denise Desrosiers et ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Alfred Dallaire Inc., 6200, boul. Légar**, pour se rendre à l'église Ste-Cécile, où le service sera célébré à 14h et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DUCHEMIN (Doris Lavergne)
À Montréal, le 17 janvier 1983, à l'âge de 62 ans, 8 mois, Doris Lavergne, épouse de Robert Duchemin, demeurant au 4870, rue Edward, Pierrefonds. Les funérailles auront lieu mercredi le 19 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 4251 est, rue Jean-Talton**, pour se rendre à l'église St-Edouard, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 7384, rue St-Denis**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DUCHEMIN (Doris Lavergne)
À Montréal, le 17 janvier 1983, à l'âge de 62 ans, 8 mois, Doris Lavergne, épouse de Robert Duchemin, demeurant au 4870, rue Edward, Pierrefonds. Les funérailles auront lieu mercredi le 19 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 4251 est, rue Jean-Talton**, pour se rendre à l'église St-Edouard, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 7384, rue St-Denis**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 7384, rue St-Denis**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 7384, rue St-Denis**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 7384, rue St-Denis**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 7384, rue St-Denis**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 7384, rue St-Denis**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 7384, rue St-Denis**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 7384, rue St-Denis**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 7384, rue St-Denis**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 7384, rue St-Denis**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 7384, rue St-Denis**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 7384, rue St-Denis**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DESROCHES-GAREAU (Jeannine)
À Montréal, le 16 janvier 1983, à l'âge de 64 ans, est décédée Jeannine Desroches-Gareau. Elle laisse dans le deuil, un frère Léon Nairn, son neveu Jean-Pierre Nairn. Les funérailles auront lieu mercredi le 19 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Alfred Dallaire Inc., 2645 est, boul. Henri-Bourassa**, pour se rendre à l'église de la Visitation, où le service sera célébré à 14h, et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DESROSIERS (Mme Claire)
À Montréal, le 17 janvier 1983 à l'âge de 58 ans, est décédée Mme Claire Desrosiers, née Claire Bergeron. Outre son époux, elle laisse ses frères et sœurs: Robert (Alice Guérin), Fleurette (Roger Coubeil), Gilberte (Lionel Dufault), Bruno, Jacqueline (Henri-Paul Bouchard), Giséle (Gustave Robillard), sa belle-sœur Denise Desrosiers et ses neveux et nièces. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Alfred Dallaire Inc., 6200, boul. Légar**, pour se rendre à l'église Ste-Cécile, où le service sera célébré à 14h et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DUCHEMIN (Doris Lavergne)
À Montréal, le 17 janvier 1983, à l'âge de 62 ans, 8 mois, Doris Lavergne, épouse de Robert Duchemin, demeurant au 4870, rue Edward, Pierrefonds. Les funérailles auront lieu mercredi le 19 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 4251 est, rue Jean-Talton**, pour se rendre à l'église St-Edouard, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 7384, rue St-Denis**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 7384, rue St-Denis**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée, 7384, rue St-Denis**, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 10h a.m. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

DURSO (Joseph)
À Montréal, le 16 janvier 1983 à l'âge de 79 ans, est décédé M. Giuseppe (Joseph) Durso, époux de feu Anna Passio; père d'Antonette, épouse de Michel Sirois, André, époux d'Hélène, Luc, épouse de Diane Gabriel, grand-père de 7 petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 20 courant. Le convoi funéraire partira des salons **Urgel Bourgie Ltée,**

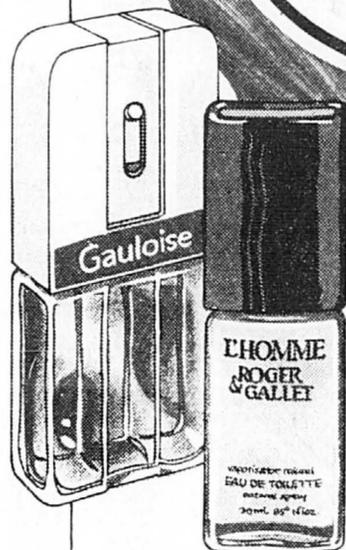
LES COMPLÉMENTS-BEAUTÉ CHEZ EATON

POUR VOUS...



En ce mois de janvier, Eaton célèbre votre beauté. Pour l'occasion, nous vous offrons des produits de soins de beauté et de maquillage de grande réputation, des fragrances exaltantes, des primes, des offres spéciales et de nombreuses aubaines. Cet événement s'adresse autant aux hommes qu'aux femmes. **À vous d'en profiter jusqu'au 29 janvier chez Eaton.**

Voici un avant-goût de ce que vous trouverez:



L'Homme et Gauloise pour lui, pour elle
Eau de toilette L'Homme en vaporisateur naturel, 30 mL, 10.00 ch.
Eau de toilette Gauloise en atomiseur, 30 mL, 12.50 ch.



La gamme Shiseido pour les soins du visage
Comprend: crème démaquillante, 30 g; lotion adoucissante, 30 mL; crème de massage pour le visage, 30 g; émulsion hydratante, 30 mL; lotion astringente douce, 30 mL; crème nutritive, 10 g. Au choix: peaux normales à sèches ou normales à grasses. 20.00 l'ens.

«Le programme crème-contrôle» de Estée Lauder
Vous pourrez vous procurer un ensemble spécial des produits Estée Lauder. Comprend: une crème nettoyante, un raffinant, un protecteur, un hydratant, un performant, une bouteille format de voyage et un entonnoir. Ces ensembles sont conçus pour peaux normales et sèches ou peaux normales et grasses. 35.00 l'ens.

maquillage Juvena. Comprend: mascara maxi-cils, 8 mL; poudre compacte, 14 g; rouge à lèvres; brillant à lèvres ton naturel; ombre à paupières en poudre; fard à joues en poudre.

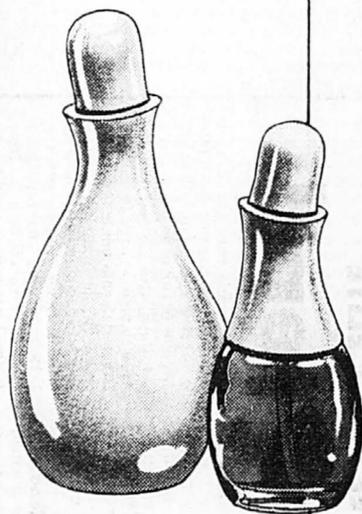
Toujours de Juvena, les produits de soins au collagène:
Crème pour le corps, 200 mL, 22.50 ch.
Crème pour le visage, 50 mL, 25.00 ch.
Crème régénératrice, 50 mL, 27.50 ch.
Crème pour le contour des yeux, 20 mL, 17.50 ch.
Concentré antirides, 9 mL, 15.00 ch.



Orlane présente «Ligne pure» pour les peaux sensibles
Cette gamme aide à assouplir et améliorer le grain de la peau tout en rétablissant son équilibre. L'ensemble de base «Ligne pure» comprend: une émulsion nettoyante pure, 50 mL; une lotion apaisante pure (sans alcool), 50 mL; un composé matinal, 20 mL; un composé fluide vespéral, 10 mL. Cette trousse vous est offerte dans une boîte attrayante. 12.50 l'ens.



Cabochard de Madame Grès, un arôme enivrant
Une fragrance qui met l'Orient à votre portée! Mélange d'ambre, d'iris, de jasmin et de bois de santal. Cabochard, pour tous les moments importants de votre vie!
Eau de parfum ou eau de toilette en atomiseur, 30 mL, 12.50 ch.



Halston pour les belles du soir
Désormais Halston parfamera vos soirées. L'ensemble comprend une eau de Cologne en vaporisateur naturel, 28 mL et une lotion pour le corps, 114 mL. 17.50 l'ens.



Azzaro pour l'homme... Un atout
L'homme Azzaro reste fidèle à son parfum, à cette odeur masculine et chaude qui laisse transparaître une note d'humour. Azzaro, c'est la fragrance tout en contraste pour l'homme, le vrai.
Eau de toilette Azzaro pour homme en atomiseur, 30 mL, 13.50 ch.

Eaton Centre-ville, rez-de-chaussée, et à ou par tous les autres magasins Eaton. Rayon 216. Venez ou téléphonez: 284-8484

UN JUSTE PRIX EATON D'UN OCÉAN À L'AUTRE

Notre service téléphonique ouvre à 8 h 30



Composez 284-8484 pour connaître nos heures d'ouverture ou l'adresse du magasin Eaton près de chez vous



La carte AMERICAN EXPRESS® est acceptée chez Eaton pour les achats en personne.

EATON

CENTRE-VILLE
677, rue Ste-Catherine ouest
Lundi, mardi, mercredi de 10h à 18h
Jeudi, vendredi de 10h à 21h
Samedi de 9h30 à 17h

HEURES D'OUVERTURE, MAGASINS DE BANLIEUE
Lundi, mardi, mercredi de 9h30 à 18h
Jeudi, vendredi de 9h30 à 21h
Samedi de 9h à 17h

ANJOU
Les Galeries d'Anjou
POINTE-CLAIRE
Centre commercial Fairview

CAVENDISH
Mail Cavendish, Côte-St-Luc
LAVAL
Carrefour Laval
Sortie 10 de l'autoroute Laval

ST-BRUNO
Les Promedades St-Bruno
600, boul. Les Promedades
ST-LAURENT
Galeries St-Laurent
2215, boul. Laurentien

BELOIL
600, boul. Wilfrid-Laurier
Beloil

Le standard téléphonique ouvre à 8h30
284-8484